



Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at <http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content>.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

3

Irrefogele waren zu zijden bekant.
 der was einer Colmenach genant;
 den andern wiel ich wijsen,
 der hiefs Jacob Krauwejsen;
 ich wilste darczu einen noch
 vom Donrfsberge hiefs Heintz Koch;
 ich meynen darzu Johannes Cuben,
 der begonde an leren flecken haut cluben;
 so hette Pauwels von Brakel auch gerne
 Bacherachs bedē wollen sin schuldiger mit gewern.
 Ach got wie notig ist Johannes Lene;
 er hette vil lieber dan ander zwene;
 es were wol wert eins malder hoppen
 der solich not ane schaden hette konnen alle gestoppen.

DIE WARNUNG.

Dieses durch einzelne züge nicht unmerkwürdige gedicht ist nur in der handschrift 2696 der Wiener hofbibliothek enthalten, von der Hoffmann in seinem verzeichnisse s. 23 ff. handelt. es steht darin von s. 251^a bis 302^b und hat den titel Daz bûch heizzet dev warnunge. nach s. 302 sind drei blätter ausgeschnitten, mit denen der schlufs dieses gedichtes und der anfang des in den altdutschen blättern 1, 217 ff. herausgegebenen fehlt. die abweichungen meines textes von der handschrift anzugeben war überflüssig, da die weise des schreibers aus den buchstäblichen abdrücken anderer stücke dieser handschrift sich zur genüge erkennen lüfst. durch gleiche wiederholung auch dieses gedichtes mochte ich dem allerdings nicht unsorgfältigen schreiber, der im 14n jh. gedichte des 12n und 13n zusammentrug, keine unnütze ehre anthun. aus dem 13n ist, wie jeder sieht, diese warnung.

HAUPT.

- 251^a Nu vernemt, sündære,
 diu jæmerlichen mære,
 wie allez daz ein ende nimt
 daz nu der werlde wol gezimt.
 bēdiu lip unde guot, 5
 gedanc sinne unde muot,
 freude unde wünne,
 friunt unde künne,
 elliu werltlich geschäft,
 liehtiu varwe unde kraft 10
 muoz sich verkēren
 von allen sīnen ēren
 ze grōzem unwerde,
 ze einer bösen erde.
 hor ze horwe hor treit, 15
 sô friunt den friunt ze grabe leit.
 den tōten tōter weinet:
 an den arm er sich leinet
 unt siuftet vil sēre.
 den friunt klagt er mēre 20
 denn er sīn selbes vreise tuo
 diu im sô vaste nâhet zuo.
 nâch liebe liep stirbet:
 der nu vil vaste wirbet
 um sīnes tōten friundes guot, 25
 ze leben hât er vesten muot,
 unt enweiz der naht selbe niht
 daz in der tōt an siht.
 er machet in der habe frî
 der er lange wænet wesen bi 30
 unt kûme hât errungen,
 rehten erben an ertwungen.
- 251^b dô man sīnen friunt ze grabe truoc
 zâher gab er im genuoc:
 von dem rêwe wart im vil gâch: 35
 er gab im lützel hin nâch

Die handschrift 5 vū (vnt oder vñ fast immer, selten und, fast nie unde) 14. vil bösen 15. Hor. ze zefuzze træt:?

sines guotes. als erz begreif,
 diu klage im ab dem herzen sleif.
 diu habe diu ist besezzen,
 des friundes ist vergezzen. 40
 al daz selbe im geschiht
 swie schiere man in tûten siht.
 man gedenket sîn vil seine
 und teilet im vil kleine,
 als er den friunden nu tuot 45
 die im dâ liezen ir guot
 unt im getrouten sô wol
 als friunt von rehte friunde sol.
 Von des jungen hin scheiden
 wil niht dem alten leiden 50
 diu sîn missetât:
 daz ist des liuvels rât.
 begrebt daz kint den wîsen,
 sô heizet er sich wîsen
 alles des der alte hât. 55
 sîn trôst ze langem leben stât.
 dô gêt ez an die barmkeit.
 sô man der witze guot leit
 in der tumpheite hant,
 dâ wirt schade nâch erkaut. 60
 nu der gelt ist gemêret
 dar er den muot kêret,
 sînen willen wil er haben wol
 unt ist tumpheite vol.
 sîne friunt diez im dâ liezen, 65
 die enlæt er sîn niht geniezen.
 ûz der helle si her dingent,
 dâ si mit nœten ringent,
 daz man in ir guot teile
 unt si von sêre heile 70
 252^a unt in helfe ûz ângstlicher not:
 si twingt der hellefiwers tût.
 ze herzen ez im nine gêt

48. frivnden 51. Dem sein m. 55. hêt? 56. stêt?
 57. Da (öfter für dô) 69. tæilet 70. hæilet 73. in

	DIE WARNUNG.	441
	der ob dem guote hie stêt	
	unt gedenket lange ze lebene.	75
	ez kumt im niht vergebene,	
	er duldetz in der selben nôht	
	als jener lîdet den tôt	
	der imz ûf sîn triwe lie	
	dô im diu sêle ûz gie.	80
	als er in allen freuden ist	
	unt schaffet vaste sîne genist	
	unt hilft den armen sêlen niht,	
	wand er got lützel an siht,	
	dem hêren schephære	85
	wirt er vil unmmære,	
	über in gêt der gotes haz.	
	sô muoz daz unnütze vaz	
	diu sêle rûmen sâ zestete,	
	daz er guot mit guote niene tete	90
	mit almuosn oder mit gebete	
	den von den er ez hete.	
	ze helle er sîn buoze bestêt,	
	swenn diu sêle ûz gêt.	
	Dô gît im denne niemen niht,	95
	swaz im ze lîden geschiht.	
	swem er sîn guot lâzen hât,	
	vil kleine er im ze herzen gât.	
	dô richet tôt des tôten leit	
	sô man erben zuo dem vordern leit.	100
	nu merkt die jâmerlichen nôht,	
	daz den ungewarnten tôt	
	enzît niemen fürhten wil:	
	des wirt der liute verlorn vil.	
	den vater weint man sêre,	105
	den sun michel mære,	
	nâch bruoder bruoder hin vert,	
	wir sîn ot alle unerwert,	
252 ^b	ez sî uns liep oder leit,	
	der tôt kumt vil bereit.	110

er ilet naht unde tac,
 dehein sache in gesûmen mac,
 er kürzet unser wânzît.
 sô der mensche in senfter freude lit
 unt gedenket wier im wol tuo, 115
 verholne gêt der tôt zuo:
 von der sêle er in scheidet:
 diu freude im denne leidet
 dâ er sanfte inne swebte,
 dô er ân angest lebte. 120
 daz ist ein tâgêlichiu nôt
 die uns der jâmerliche tôt
 erzeugt mit wuofes grimme
 in weinunder stimme,
 daz wir alle ein ander vliessen, 125
 sô wir den tôt kiesen.
 swie liep wir ein ander sîn
 als des tôdes zeichen wirt schîn
 in swarzelwer varwe,
 der lip albegarwe 130
 unt diu lit erweichent,
 diu ougen erbleichent,
 der munt unt diu nase val,
 die fûeze unt die hende sal.
 der amblic im widerstêt 135
 dem der friunt wol ze herzen gêt,
 wand im der abe griuset,
 sô die gezæme verliuset
 diu linde rôtwîze hât
 unt erwelket als ein krût 140
 dem diu gruose ist entwichen
 unt fluhtelôs erblichen,
 sô nimt ez niemen in die hant,
 wan ze miste hât ez sich gewant.
 alsô ist der mensche nâch der zît 145
 der stirbet unt tôter lit,

115. wie 116. verholn 118. im] mit 125. verliessen
 126. schiesen 138. div 140. er welchet 141. gruse:
Wh. Grimm zur gold. schm. 272. 142. fivchteles

- 253^a so enist in der werlde niht,
 dà daz ouge gesiht,
 daz sî sò ungezæme,
 swie er ê wære genæme. 150
 war umbe gêt der man niht
 dà er sîn wîp tôte siht
 unt kûsst si sam er ê tete?
 dà eist im ab der rêstete.
 daz ist diu jâmerlîchiu nôt 155
 die uns zeiget der tôt,
 bêdiu wîp unde kint,
 diu liep sò der lip sint,
 daz si den vriunden widerstênt
 unde gâhes von in gênt. 160
 nâch dem tôde ir niemen phlegen wil,
 und habent doch der friunde vil.
 schoene hûs er gewonnen hât,
 wan daz in niemen drinne lât
 beliben einen mânôt 165
 dar nâch unt er lige tât.
 Nu zimber schône unde wol
 unt berihte ez alles guotes vol
 unt sî ganz unt gesunt,
 deheime siechtuome kunt, 170
 als sîn got niht langer wil,
 als schiere kumt sîn zil
 aldà er siech unde kranc
 mit dem tôde hât sînn giranc.
 weder hûs noch guot 175
 noch dehein frœlich muot
 bringt in über daz niht,
 als im ze sterben geschiht.
 durch daz warnet iuch enzît.
 der tât iu ûf dem rûkke lit 180
 so ir aller beste leben welt.
 iwer tage werdent iu gezelt,
 ez sî iu liep oder leit.

153. chuste.

154. æiseit

156. div — den t.

164. wan]

rnt

170. dehæin

173. Als da

174. sinen

	ir verlieset al die arbeit	
253 ^b	daz ir nach guote runget ie.	185
	ir müezetz allez lâzen hie,	
	irn habt ez vor hin gesant.	
	iu bringet spîse noch gewant	
	hin nâch deheiner slahte man	
	der des iuren ie iht gewan.	190
	man vergizzet iwer sâ zestunt,	
	als ir der erde werdet kunt.	
	von diu habt rehter witze muot	
	unt gebt selbe iwer guot.	
	swaz ir vor hin gesendet,	195
	deist der sêle unverwendet:	
	allez mîdet si ez bereit	
	dâ dem trôst wirt verseit	
	der hie durch got lûtzel gît	
	unt in der werlt durst belît.	200
	der dem lîbe hie wol tuot	
	unt gewinnet durch sich selben guot	
	unt gedenkt ez lange ze niezen	
	unt lât sich bedriezen	
	daz er durch got iht tuo,	205
	dem sprichet der rihtære zuo	
	an der jungisten zît	
	dâ man uns allen lôn gît	
	'du verfluochter, var in die nôt	
	dâ der êwige tât	210
	den tiufel unde sîn her	
	kôlt immer âne wer.	
	dâ wis immer mêre	
	mit endelôsem sêre:	
	dâ wirt dir danne wê:	215
	unt daz nimmer zergê.'	
	Owê der verte die der vert!	
	wan der ist immer uuernert.	
	dô hât riwe der zît niht,	
	wand ez nimmer mêr geschiht	220

daz im vrist werde gegeben
 durch bezzerunge daz leben.
 254* nu habt daz vleisch mit zarte:
 iuch beginnet swæren harte
 swaz nu dem lîbe wol tuot. 225
 iu benimt der heizen helle gluot
 aller slahte gemach.
 dô riwet ez iuch deiz ie geschach
 daz iu in der werlt was wol,
 sît ez ein sölch ende nemen sol. 230
 daz wizzen man unde wîp
 daz diu sêle unt der lîp
 von hitze habent solhe nôt
 daz si gerner wæren tôt,
 wande si ensampt brinnent: 235
 deheine genåde si gewinrent.
 in allem sînem sêre
 gesiht er nimmer mêre
 tac noch sunnen schîn,
 der dâ ze helle muoz sîn 240
 nâch dem urteile.
 ze grôzem unheile
 ist der selbe giborn,
 der hie semfte hât erkorn
 wider êwîlichen gemach 245
 dâ niemen leide nie geschach.
 der helle rouch unt ir stanc
 die machent die zît vil lanc.
 ein kurziu stunt wirt tûsent jâr,
 daz ist sicherlichen wâr. 250
 da enslaht ir iuren vîant niht,
 swaz iu ze lîden geschiht:
 ouch nemt ir niemen sîn guot,
 swaz iu der tiuvel leides tuot:
 irn brennet noch enroubet: 255
 alles übel ir iuch geloubet:

222. des leben: gr. 4, 755 f. 224. iv: aber die hs. hat dies
 oft für iuch. 226. beginne 228. daz ez 251. entslach

ir rätet niemen dehein schaden,
 wan dâ sît ir selbe mit geladen
 ze vil langem sêre
 in dem swebel immer mêre : 260
 254^b daz irrt iuch übeltæte
 unt aller bösen ræte.
 Der sücze met, der lûter win
 muoz iu dâ vil tiwer sîn :
 ir muget mit deheinen sinnen 265
 schoener wîbe dâ niht gewinnen :
 irn zabelt ouch dâ niht,
 wan dâ niemen wûrfel siht :
 iu enmachet niemen guot bat
 noch dehein schœne bettestat : 270
 irn habt willen noch gedanc
 ûf bluomen noch ûf vogelsanc :
 daz müezet ir allez mîden
 unt grôze nôt lîden.
 des enweiz iu got deheinen danc. 275
 sint tœtet iuch der helle twanc.
 daz ir gerihte müezet doln,
 die schulde kunnt ir wol geholn.
 got enfürhtet ir niht,
 wand iuch ze kirchen niemen siht 280
 mit rechtem gelæze.
 geslinde unt gevæze,
 huor unt unreiniu wort
 sint aller iwer tugende hort,
 untriwe valsche unde nît, 285
 zorn unt böser dinge strît,
 vil unreiner gelust,
 lûge unt elliu âkust,
 wille arger dinge.
 swie iu dar an gelinge, 290
 sô habt ir böser sache muot.
 swaz iu got dar umbe tuot,

257. ouch niemen 276. sein t. iv. 282. gellende
 288. honchust

DIE WARNUNG.

447

daz wirt ze rehte im gezelt,
sît ir iuch bezzern niene welt,
Swer nu niht bûezen welle, 295
der sî einen tac ze helle:
in dûnket allez daz guot
swaz man im hie durch got tuot.
255^{*} nemt ein fiwer in die hant:
vil schiere habt ir bekant 300
der grœzlîchen hitze wesen
dâ von wir ze allen ziten lesen,
dâ von daz wazzer brinnet,
ob ez dar zuo rinnet.
dâ muoz vleisch unde bein 305
zuo der sêle smelzen enein
immer âne ende.
swer daz niene wende
in disem kurzem lebene,
ob er hât ze gebene 310
oder vaste oder wache
umbe manege böese sache,
daz er allez sîn leben
für zins dem tiuvel hât gegeben,
der lâze riwe werden schîn, 315
welle er niht ze helle sîn,
oder er vert eine vart
daz im nie sô sûezez wart
ern diene ez mit sêre.
sô muoz er michel mêre 320
âne lôn nôt liden.
gerner möht er hie mîden
des wol der lîp enbære
âne grôze swære.
diu mâze ist reine unde guot 325
unt swachet niemen rechten muot.
si gît dem libe stæte kraft
unt enwirt niht harte sündehaft.
welt ir âne helle wesen,

mit der mâze muget ir genesen, 330
 wan dannoch habt ir sünden vil
 dar umbe ich doch niht enwil
 iu erteilen gotes zorn,
 wan si werdent selten gar verlorn.
 mit der mâze muget ir vrô sîn, 335
 daz doch nimmer wirt schîn
 255^b der sünden unreinekeit
 noch deheines trüeben muotes leit.
 swem diu mâze entslifet
 unt über die mâze grifet 340
 an elliu diu unt er tuot,
 der ist bœslich gemuot,
 des hât got vergezzen
 der tivel hât in besezzen,
 wan er des libes gelust 345
 erfüllet ûf der sêle verlust.
 nihtes er sich ânen wil
 und fûeget bœser sünde vil
 dem libe über sîne kraft.
 der ist mit dem übelem geiste behaft. 350
 der erfüllet in alles des er mac
 als einen wîten bettesac,
 der ist gote ungenæme
 unt der werlt widerzæme.
 er möhte niht unreiner sîn : 355
 daz ist wol an sîner fuore schîn.
 Swer im sölch leben kiuset
 daz er got unt werlt verliuset,
 dem ist elliu êre
 verteilet immer mêre. 360
 daz sint ruomære,
 diebe unt roubære,
 kirchen brennære
 unt schâchmordære
 meinswerer unt lügnære, 365
 unt ouch valsche rihtære,

331. Want 333. Ir 334. si] *die sich an die mâze halten.*

341. an allen dingen unt er t. ? 358. unt die w. 365. Mein swr

unt aller triwen lære.
 der ist aber niemen mære,
 wande man sîn wol enbære,
 unt ist ein rehter trügenære,
 daz er hie niene lebte
 und in der helle swebte.

370

swaz liute ich iu genennet hân,
 daz sult ir wizzen âne wân
 256^a daz die von grôzer schulde
 gotes unt der werlt hulde
 mit michelm rehte âne sint,
 wan si wâren ie des tiuvels kint.

375

manger ist der werlt genæme
 unt gote widerzæme:
 so ist einer gote genæme
 unt der werlt widerzæme:
 so ist einer genæme
 unt in beiden zæme,
 der ander ungenæme
 in beiden ungezæme.

380

385

der milte unt der guote
 unt der reine gemuote,
 der gedultic unt barmherzic ist
 unt hazzet allen valschen list,
 bèdiu getriu unt wârhaft,
 den minnet diu gotes kraft,
 von der werlt ist er geêret,
 wand er si tugende lêret.
 der ist daz wol gebrante golt,
 im ist got unt diu werlt holt.

390

395

einer ist ein gefüeger man,
 der werlt er wol gewarten kan
 an allen ir dingen,
 nâch ir lobe wol geringen:
 mit allem vlize er gerne tuot
 allez daz si dünkent guot
 und hûet sich aller bôsheit:

400

403. hvtet (die meisten kürzungen sind gegen die hs.)

ungewizzen ist im vil leit :
 mit gewizzener ahte 405
 ist er in lobes trahte
 daz er iht des getuo
 dâ diu werlt haz habe zuo,
 unt dient mit allem sinne
 nâch ir lônnes gewinne. 410
 256^b da gedenkt er gotes niht zuo
 daz erz durch sinen willn iht tuo :
 nâch freuden ringt er sêre
 unt daz in diu werlt êre,
 wan durch ir liebe er lîdet vil. 415
 der mensche der des niene wil
 durch got deheine wîs verdoln
 (er wil der werlte lôn holn :
 dar nâch stêt sîn geranc,
 ze gote selten sîn gedanc), 420
 der ist der werlt gezæme,
 gote vil ungenæme.
 So ist einer ungezæme
 in beiden ungenæme.
 der vil klaffende man 425
 der manic bæse mære kan,
 der swert unde liuget vil
 unt fûeget ungefûegez spil
 unt ungewizzenlîchen tuot
 unt ist untugentlich gemuot, 430
 mit trinken unt mit huore
 phlît er maneger unfuore,
 er ist übel unt ungeminne,
 in allem sinem sinne
 ist niwan haz unde nît, 435
 untriwe in sînem herzen lît,
 er ist bitterlîchen hêr,
 untriwen hât er mêr
 unt valschlîcher trahte
 denne guoter dinge ahte, 440

DIE WARNUNG.

451

- er tuot übel swâ er mac
 (daz ist der sêle ein grôzer slac),
 unt wirt nimmer wol gemuot,
 vor sünden ist er unbehuot,
 wan in dūnket niht des guot 445
 daz ander iemen getuot.
 derst der werlt ungezæme
 unt gote ungenæme,
 257^a unde ist des tiuvels kint:
 die liute im alle vînt sint. 450
 des enmôhte nimmer werden rât.
 owê daz er gotes bilde hât
 der durch in lac tôt
 unt leit schântliche nôt!
 ez trüege ein wolf alsô wol: 455
 der tuot doch daz er tuon sol
 unt enkumt von sîner ê niht,
 swaz im ze liden geschiht.
 er ist ouch des hundes spot
 swer vermæhet unsern herren got, 460
 wan er billet vil genôte
 nâch tæglichem brôte:
 der zagel im nimmer gelit,
 dâ mite grüezet er alle zît
 mit vil getriwem muote 465
 sînen meister zallem guote
 unt enist niht unstæte:
 swaz im der herre tæte,
 ern kœme doch von im niht:
 sölher triwen man dem hunde giht. 470
 Nu schame sich der böese man
 der daz lôn niht verdienen kan
 daz unser herre got gît
 dem hunde als er tôt lît,
 ob er genåde ê niht enhât, 475
 daz er âne wîze ouch bestât.
 daz wære dem ein genist

456. daz tut

460. herre got

der iemer dà ze helle ist.
 owê der missewende
 daz daz vihe nâch sînem ende 480
 gote lieber ist denne der man
 den gebezzern niemen kan!
 jariâ der jâmerlichen nôt!
 der mensche ist jâmerlichen tût.
 wie den der mensche verliuset 485
 den er im ze friunde kiuset!
 257^b diu arbeit ist gar verlorn
 daz der mensche wart giborn,
 daz man sîn mit vlîze phlac
 unz an den riuwigen tac 490
 daz er ungemâchlich sünde tete.
 verteilet wart im sâ ze stete
 himelischiu êre.
 sælic wirt er nimmer mêre.
 do er gelernte die bôsheit, 495
 zehant wart er gote leit
 ie mêre unde mêre.
 nâch allem sînem sêre
 sündet der sündære.
 sô wirt er gote unmære. 500
 der lit jâmerlichen tût,
 wan bittergrimme wirt sîn nôt
 ân ende immer mêre
 mit smerzendem sêre.
 daz merket sündære: 505
 machet iwer herze lære
 von aller missetæte
 ê diu riwe werde ze spæte.
 spart ir si in die helle,
 seht wer si danne enphâhen welle. 510
 got enruochet ir dâ niht,
 wand er iuch enhœret noch ensiht,
 wan iu ist verteilet gar

491. vngemæchliche 501. leit 507. Vor 509. ir] er
 510. swer

DIE WARNUNG.

453

zuo der verlornen tôten schar.

owî jâmer unde nôt,

515

daz den êwigen tôt

niemen hie enfürhten wil!

daz macht der böesen werlde spil,

daz niemen angst dar zuo hât.

ungetriulich si in lât.

520

mit swem si kumt an daz zil,

der hât immer nôete vil,

wan si schaffet ze der selben frist

daz er immer mêr verlorn ist.

258^a Daz fürhte der nu welle.

525

in besliuzet diu helle.

ir sult gedenken unt verstên

wie ez dem sul ergên

der gotê ie gefrômdet hât

sîne lère unt sînen rât,

530

unt tet im wol alle zît

mit dem daz diu werlt gît

dem vil gar verworhtem man

der sich ir niht getrœsten kan:

dar umbe er hin ze helle vert

535

unt ist dâ immer unernert.

seht, alsô muoz ez im ergân

der nimmer buoze wil bistân

unt fristet sîne riuwe.

den hât des tiuvels kiuwe

540

verslunden unz an die fûeze

durch der valschen werlt sûeze.

in der helle ist manic man

der gezeigen niht enkan

wâ der freuden iht ist

545

dar umbe er die êwegen vrist

in dem beche wuofet,

schrîet unde ruofet.

mit grisgramunden zenen

muoz er sich alles des entwennen

550

- des er nu niht enbern wil
 unt vazzt sîn ûf die sêle vil.
 owî aller nœte nôt!
 daz ist der êwige tôt.
 jâmer unt ellende 555
 daz hâstu in dîner hende,
 trûren mit sêre
 ie mære unde mære,
 siuften weinen unde klagen,
 grimme bitter swære tragen 560
 sunder ende âne trôst,
 wan dâ wirt niemen erlôst.
- 258^b er hœrt ouch nimmer mêr gesagen
 wie in hie sîne friunde klagen:
 wie mac daz jâmerlicher sîn? 565
 er gesiht nimmer liehtes schîn,
 er hât rouch unde stanc,
 im sint kurze stunde lanc,
 er hœret weinunden wuof,
 bitters schriennes ruof, 570
 ze allen zîten ach unt wê,
 unt daz daz nimmer zergê
 des hât er gewisheit.
 daz ist alles leides leit,
 daz dehein trôst dar zuo kumt. 575
 diu grôze riwe im niht enfrumt
 die er ze allen zîten hât,
 wan sîn mac nimmer werden rât.
- Hie rou in niht des er tete.
 heilege tage unt heilege stete 580
 die geêrte er nie mit gebete,
 swie vil er der muoze hete,
 daz im wuocherhaft wære.
 ze kirchen sagte er mære
 und irrte vil manegen muot 585
 der ze gotes hulden was guot.
 er sach die liute sterben

- jæmerliche verderben:
daz erschrahte im selten den gidanc.
sîn leben dûhte in guot giranc, 590
er wânde sînes libes kraft
wære immer werhaft:
ze sîme gesunde er sich versach.
ze den liuten er vil dicke sprach
'waz ist daz ich fürhten sol? 595
mîn dinc stêt eben unde wol:
trinken unde ezzen,
des wil ich mich vermezzen:
daz tuon ich mænlichen.
von diu muoz entwîchen 600
259^a aller siechtuom mînem magen.
ich wil dekeinen wêen klagen.
der dûnkt die werlt ein werder man
durch daz er guot gewinnen kan.
er ist doch tumber denne ein kint, 605
als die leider alle sint
die sich troestent ir maht
unt ze gote habent dehein aht.
von wem habent si ir kraft
unde menschlich gischaft 610
sîn unt verstendikeit?
iz wære gote vil leit
gæb ez iemen ander denne er.
er ist der rehte gewer
dem wir sîn alle sulen jehen 615
swaz wir wizzen unde sehen.
von sînem worte ez allez ist,
diu werlt unt elliu ir genist.
juden unde heiden
sint doch sô underscheiden, 620
gote jehent si einer krefte
unt aller geschefte,
daz er nimt unde gît
al nâch sînes willen zît.

	swaz kristen des niht entuot,	625
	der ist âne rehter witze muot.	
	ein boum der vil wurzen hât,	
	grüene unt wol gesunt stât,	
	den wiphel kêrt erm wol ze tal:	
	sô wirt des starken boumes val.	630
	daz ist gote ein ringez werc.	
	daz selbe tuot er den berc:	
	er mac in sleht gemachen	
	mit vil lihten sachen.	
	War gedenkt ein unbescheiden man	635
	der got niht erkennen kan?	
	er wænt von sîner krefte leben	
	unt heizt im guote spîse geben.	
259 ^b	si bringt in über daz zil niht,	
	als im ze sterben geschiht.	640
	er az unt tranc genôte,	
	der gar verlorne tôte.	
	wie möhte in gefristen daz?	
	gefrumt het im kiusche baz.	
	nu lit er dà ze helle	645
	unt manic sîn geselle	
	die mit im lebten,	
	dô si in den freuden swebten.	
	het er die mâze an gesehen,	
	sô wær im niht misseschehen	650
	an deheiner sîner sælikeit.	
	nu ist ez im allez leit,	
	swâ er missevarn hât.	
	diu spæte riwe in an gât	
	vil manec verlornor tôte	655
	warnet iuch genôte	
	dem umbe sîne schulde	
	verteilt ist gotes hulde.	
	möhten si her wider komen,	
	ir hetet schiere vernomen	660
	waz in ze helle wirret	

- daz si aller freuden irret.
 dà ist wuofen unde klagen :
 daz leit mugen si niemen sagen.
 si wizzenz âne si wol, 665
 den man ez allez glouben sol,
 die heiligen die ez habent geschriben,
 den ez von gote ist beliben.
 er sagt ez mit sînem munde,
 wan ez anders niemen kunde. 670
 vil endehaft er uns seit
 waz im si lieb oder leit
 daz der mensche zallen zîten tuo
 unt habe angest dar zuo.
 nu vernemt dem schephære 675
 unt hœret sîniu mære.
 260^a 'là daz übel unt tuo daz guot :
 daz ist kristenlicher muot.'
 daz ist kurzliche geseit
 unt bedarf doch grôzer underscheit. 680
 daz der mensch daz übel lâze
 unt sich der sünden mâze,
 dane mag er niht mite genesen,
 ern welle dar zuo guot wesen.
 der den liuten niht ennimt 685
 unt niwan sîner habe zimt,
 daz ist dannoch niht ze guot,
 ob er anders niht entuot.
 ob niemen von im stirbet
 noch von sîner schulde verdirbet, 690
 der guottæte ist niht ze vil.
 so er niemen anders helfen wil.
 Nu sprichet vil manic man
 der niht rehte leben kan
 'got der verliuset mich niht, 695
 wande niemen leit von mir geschiht,
 wand ich begên mich des mînen

679. chvrzlichen 685. icht 689. iemen 692. er fehlt.
 696. mir] in

unt ennim nieman des sînen.
 ich hân ouch niemen erslagen:
 waz mac man her ze mir geklagen? 700
 ich phlige mînes wîbes,
 deheiner andern lîbes.
 ich izze mîn arbeit
 unt tuon niemen dehein leit.
 wider gote getet ich nie niht. 705
 niemen leit von mir geschiht.
 wie reht sich der machen wil!
 sîner heilikeit dûnkt in vil.
 nu hât er niht mære getân,
 wan daz übel hât er verlân, 710
 unt gewinnet des deheinen muot
 daz er dar nâch tuo daz guot.
 daz gibot muoz gar dâ wesen,
 wil er immer genesen.
 260^b nu hœret wie geschriben ist. 715
 ez sprichet unser herre Krist
 'là daz übel unt tuo daz guot.'
 niemen ist sô wol behuot
 vor unrechten dingen,
 ern welle ze gote bringen 720
 sîn tæglich arbeit,
 gotes lôn ist im unbereit,
 hât er den man niht erslagen,
 wil er sînen schaden niht klagen
 unt in mit nihtiu grüezen 725
 noch sînen smerzen bûezen
 mit guoter handelunge.
 swâ den menschen nôt twunge,
 der mit sîner klage in gruozte
 und im mit willen buozte 730
 swaz im wê tæte,
 der behielte gotes ræte:
 ze lône wurde im gegeben

707. rechte 719. Von 724. wil er] wir 725. in] ie-
 men 729. der fehlt. 730. in

ein vil wünneclichez leben.

Der des alles niene tuot 735

der erfüllet niht den gotes muot

unt verwirfet sîne lère.

dem geschiht ouch nimmer mære

von gote deheiner slahte guot,

wan er sînes willen niht entuot. 740

als ir des übelen abe gestêt,

daz guote sâ dar nâch gêt,

welt ir behalten daz gibot

als iu gesetzet hât got,

od ir vliest die vordern arbeit, 745

ez sî iu liep oder leit.

daz übel erkennt ir alle wol,

des guoten i'uch bewîsen sol.

daz ist diu grôze güete

mit semfem gemüete: 750

dar nâch diu rehte erbarmkeit,

der die wol ze herzen treit:

261^a dâ hœret diu süeze zuo

daz man si bescheidenlichen tuo:

diemuot unt gedultikeit, 755

der die stætlichen treit,

den læset got ûz aller nôt,

dâ der zorn muoz liden den tût:

der dâ reiner kiusche phliget,

der hât der helle an gesiget: 760

triwe unde wârheit,

der si in sîn gemüete leit

unt ir volget alle zît,

wie volleclich im got gît

sîn lôn an der selben stunt 765

als uns daz sterben wirt kunt!

welt ir der tugende aller phlegen

sô müezet ir si in die minne legen

diu dâ heizet câritas,

ân die niemen genas. 770

- umb die minne ez alsò stêt,
 swaz ir guotes begêt,
 dâ muoz si immer mit gewesen
 od ir muget nimmer genesen.
 het ir elliu diu riche 775
 unt al die werlt gewalteliche,
 unt gæbet ir si alle hin
 durch des himelriches gewin,
 dar zuo ze brennen den lîp,
 unt liezet ir kint unt wîp, 780
 friunde unde künne,
 unt aller slahte wünne,
 nimmer möhtet ir genesen,
 unt wolt ir niht geminne wesen.
 habt ir einige vîentschaft, 785
 aller guotæte kraft
 mag iuch nimmer ernern,
 welt ir iuch hazzes niht wern,
 von dem diu vîentschaft erspringet
 diu uns den tût bringet. 790
- 261^b Als ir daz guot unt den lîp,
 bēdiu kint unde wîp
 gar durch got habt gegeben,
 irn welt in der minne leben,
 ez ist allez samt verlorn: 795
 zuo der helle sît ir erkorn.
 des nemt iu deheinen trôst
 daz ir dâ von iht werdet erlöst.
 da ensî diu gotes minne bî,
 der helle wert ir nimmer frî. 800
 er wiget eine vîentschaft
 wider aller guotæte kraft
 unt ziuht iuch in die helle.
 der nu genesen welle
 der habe der vîentscheft niht. 805
 swaz im ze liden geschiht,
 schade laster mit schanden,

- niht reher sînen anden :
 durch got sol er ez liden
 unt allen zorn vermîden 810
 der tœtlich sünde sî:
 sô wirt er der helle frî.
 diu rede dûnket iuch starc,
 der rât gârlichen arc.
 dâ slifent von den guoten 815
 die übele gemuoten:
 hinder sich si vaste gënt,
 dem râtes keinen wîs gestênt:
 daz ist ein jæmerlîchiu nôt:
 die verslindet der êwege tôt. 820
 wê daz er ie wart giborn
 der sînes dankes wirt verlorn
 durch werltliche êre!
 der gesiht nimmer mêre
 gotes anlûtze: 825
 sô ist er unnütze
 untf verdamnet ân ende:
 diu nôt ist âne wende.
- 262^a nu hœre ich manegen man klagen,
 der sprichet wie er sul vertragen 830
 mangan ungemach den man im tuot.
 er dûht sich als ein wîp gemuot,
 ob er dar wider tæte niht,
 sô im leides iht geschiht,
 unt wurde ungenæme, 835
 daz er niemen ze êren zæme,
 unt spricht, vertrûeg erz alsô gar,
 sîn næme ze jungist niemen war,
 ez diuht ein grôzer unsin,
 die gebûren tæten ûf in 840
 unt næmn im unz anz bettestrô,
 si vorhten dehein sîne drô,
 als er in sô weich wære;

811. sünde *fehlt*. 817. Hin sich 818. rate si dehæinen
 836. gezæme 839. Ez divcht in ein 841. Vnt nemen in untz
 an daz

	niemen in verbære;	
	durch got noch durch êre	845
	entlihe im niemen mêre;	
	sô möht er niemen ze êren zemen,	
	er müese daz almuosen nemen.	
Nu wâ geschach ouch daz ie		
	daz diu werlt sô gar ahte gevie	850
	eines mannes durch sîn güete	
	unt umb verträglich gemüete?	
	die gebûre habent mêr erslagen	
	der liute, als ich høre sagen,	
	daz si twingære sîn	855
	unt tuont ir ungüete schîn.	
	si wellnt gewalten mêre	
	durch werltliche êre	
	danne in sîn durft wære	
	durch deheiner nœte swære.	860
	der æht diu werlt swâ si mac	
	und sleht si doch der gotes slac.	
	der ein gedultic man ist,	
	erzeigt er daz ze langer vrist	
	mit manicvalter güete,	865
	unt lebt mit diemüete	
262 ^b	sô daz er durch got vertreit	
	unt niemen tuot dehein leit	
	unt die menschen alsô minnet	
	daz er niht gewinnet	870
	erne helfe in dâ mite,	
	unt hât zühtliche site	
	sô daz er almuosen gît	
	unt vlêget got ze aller zît,	
	den bringt nieman ze bôsheit,	875
	diu werlt in ze minne treit.	
	war umb sol er denn übel leben	
	wider got ze allen zîten streben,	
	daz man im kuonheit jehe	
	unt im schade dâ von geschehe?	880

- diu liute nennent ère
 unt erkennennt ir niht mære
 denne daz der stein innen hât
 die wîle er unzerkloben stât.
 des diu kristenheit schaden hât 885
 unt âne gotes hulde stât,
 daz muoz baz ein schade sîn
 denne dcheines lobes schîn.
 swâ slac gêt wider slac,
 unt daz gescheiden niemen mac, 890
 und brant wider brande
 rouchet in dem lande,
 roup roube wider vert,
 unt daz belîbet unerwert,
 stumbeln unde hâhen 895
 unt wüestennes gâhen,
 unt der dâ mite wirt erslagen,
 den hœret man selten klagen,
 wan er got ze vriunt hât verkorn
 unt ist ouch êwîclîch verlorn. 900
 Welt ir daz heizen ère?
 ez ist michel mære
 ein bärlichiu schande
 unt schadet al dem lande.
 263^a ze allem sînem sære 905
 so enhât er niht mære
 niwan usel unt brende
 unt blutige hende
 unt magerz antlûtze.
 sô spricht der unnûtze 910
 'ich hân verlorn daz ich hêt,
 mîn dinc mir kumberlîchen stêt,
 vil wol bedorfte ich hiure
 mîner vriunde stiure,
 ez gêt mir an die barn nôt, 915
 ich enhân trinken noch brôt.'

884. die weilen 894. vnernert 903. pærlichiu
 904. allem dem 914. mîner] in einer

- sus wirt er bittende über al
 unt ist der liute müesal.
 ist daz nu rehter witze sin?
 alsô tribet er daz jâr hin 920
 ze fremden nahtselden.
 daz zimt wol snellen helden!
 welt ir ân nutz übel leben
 unt âne freude ende geben
 aller iure zîte 925
 mit urliuiges strîte
 durch die barn êre
 (die besorgt ir michel mêre
 denn die sêle und daz guot),
 daz ist unrehter witze muot. 930
 als ez denn wol umbe gêt,
 ir beider ir abe gestêt:
 ir verlieset habe unt êre,
 der sêle al ze sêre,
 wan diu muoz dâ mite werden vlorn. 935
 ze dem urliuige hoeret gotes zorn,
 mit dem fride er manic sêle nert,
 diu unminne ze helle vert.
 Weder wær nu bezzer einz verkorn
 denne sêle unt êre unt guot verlorn? 940
 ein ebenmâze ich iu sage
 dâ mite ich iuch ze wege trage.
 263^b zwêne schaden sint iu bî:
 eines mugt ir nimmer werden frî,
 den müezet ir enphâhen. 945
 durch daz sult ir gâhen
 daz ir den minnern erwelt:
 ze sinne wirt iu daz gezelt.
 an den ougen stumbt man einen man:
 der biutet swaz er ie gewan, 950
 dar zuo fuoz oder hant;
 die hât er vil wol bewant,

919. sin] schein 930. nichter 936. diu uuminne] diu
 âne minne?

wan im daz sehen mære frumt
 denne swaz im von der hant kumt.
 nu wizzet, vlür er daz sehen, 955
 ze guote möht im niht geschehen
 weder von fuoze noch von hant:
 alles werkes wær er erwant.

umb daz guot ez alsô stêt:
 swem des gärlîche zergêt, 960
 dem ist êre unnütze
 unt freude ein urdrütze.

mag er guot wol gegeben,
 sô zimt im frœlichez leben
 unt êrt in allez daz der ist, 965
 sô minnet got sîn genist.

dâ wider sprichet nu der man
 der sich sinnes niht verstên kan
 'wie mag ich denne haben guot,
 sô man mir leit dar an tuot 970

unt mir daz nimt alle zît
 unt mir des niht wider gît?'
 nemt ir nu hin, sô nimt er her:
 daz muoz ouch scheiden etwer.
 welt irz danne lange trîben, 975
 sô mag iu niht belîben.

ze langer vrist tuot iu niemen niht
 der von iu leides niene giht.
 hab er hin ze iu iht ze sprechen
 daz er gerne welle rechen, 980

264^a daz buozt nâch friunde râte:
 vil wunderlichen drâte
 biett im schœnez sprechen:
 daz lât in niht rechen

deheines trûeben muotes zorn, 985

wan der wirt von guoter rede verlorn.
 ist daz er hôchvart treit
 unt tuot iu umbe sus leit,
 wil er sich tiwer mit iu machen

955. verlur 960. swer 977. ze lange tuot? 980. er
 —welle] ir—wellet 988. iu] im

	mit unredelichen sachen,	990
	dem ist lieb daz ir dâ wider tuot:	
	dester fräveler wirt im der muot.	
	um den hütet iuch aller meist:	
	den hât besezzn ein übel geist:	
	den kumt mit süezem gruoze an	995
	unt sprechet als ein karger man	
	‘daz wir ein ander minnen	
	mit friuntlichen sinnen,	
	daz ist dem tiuvel vil leit:	
	wie gerne erz von ein ander treit!	1000
	nu sul wir ims niht gestaten,	
	unser frömde sol er sich nicht saten.	
	Swaz iu an mir werre	
	nâhen oder verre,	
	daz bûeze ich als iu lieb ist	1005
	in vil kurzer frist.	
	jâ sult ir ze allen zîten	
	durch freude zuo mir rîten:	
	sî iwer hûs als mîn:	
	lât mich iwern friunt sîn:	1010
	hunde unde vederspil	
	unt ander kurzwile vil	
	daz habt mit mir gemeine:	
	freude deheine	
	wil ich ân iu niezen:	1015
	ich lâz mich niht bedriezen	
	hin ze iu deheiner triuwen:	
	jâ sul wir erniuwen	
264 ^b	mit freuden unser friuntschaft,	
	daz der tiuvel werde schadehaft	1020
	der uns wolde scheiden	
	unt ein ander leiden.’	
	mit sölhen worten süezen	
	sult ir dem manne bûezen	
	der übermüete diu in twanc	1025
	dô er nâch iurem schaden ranc.	
	hât iur bruoder iu iht gitân,	

- welt ir schedeliche rede hân,
 ir reizt im sîn gemüete
 ze grôzer ungüete. 1030
 iuriu wort sult ir besniden,
 linde machen sô die sîden
 unt als ein honic süeze,
 daz iwer rede bûeze
 an dem manne al sîn missetât: 1035
 deist des almâhtegen gotes rât.
 durch got sult ir minnen
 iuren vînt mit allen sinnen,
 in gote den friunt alsam,
 sô mag iu niemen werden gram: 1040
 daz besliuzet elliu diu gibot
 diu iu gesazt sint von got.
 welt ir der helle abe gestên,
 der ê sult ir nâch gên:
 volgt ir unz an iuren tôt, 1045
 si benimt iu aller vreise nôt.
 tuot dem lîbe niht ze wê,
 daz er in der freude bestê.
 behalt ir ganzer kiusche strît,
 daz lobet got alle zît: 1050
 mag aber des niht wesen,
 sô sult ir mit der ê genesen.
 für daz huor nemt ein wîp:
 die minnet als iuren lîp,
 die sult ir haben eine, 1055
 unt ander deheine.
 265^a swaz si wider iuch getuot,
 des habt bescheidenlichen muot:
 bûezt si in der mâze
 daz siz dar nâch lâze. 1060
 Ob des tiuvels strît für gêt,
 daz si stæte dran bestêt
 unt wil sichs niht mâzen,
 ir sult si niht lâzen:

mit vasten unt mit wachen 1065
 sult ir für si riwe machen,
 got flêgen dester mære
 daz er si dâ von bekêre.
 ir sult mit ir niht übel leben,
 daz dem tiuvel iht werde gegeben 1070
 dehein state ze iuren triuwen.
 ir sult niht erniuwen
 übel mit übeltæte,
 wan daz sint des tiuvels ræte,
 daz ir tuot leit wider leit: 1075
 vil gerne er daz zesamne treit
 daz man die gotes minne vertribe
 unt der stæte haz belibe.
 ob iu iemen frömder leit tuot,
 aller vîentschefte muot 1080
 müezet ir hin ze im vermîden
 unt sult ez durch got liden,
 welt ir der helle âne gestên
 unt in daz himelrîche gên.
 sô ir den frömden müezet vertragen, 1085
 waz welt ir von iwer konen klagen?
 habt ir die ê rehte erkant,
 so ist iwer fuoz unt iwer hant
 daz wîp, swaz si iu getuot:
 von diu habt des ringen muot. 1090
 ir welt wænen daz diu ê
 alsô lîhte zergê
 unt unsenfte sî ze behalten.
 guoter sinne muoz er walten
 265^b daz er got fürhte sêre, 1095
 sîn lop unt sîn êre
 minne als er von rehte sol,
 gedulticliche gerne dol
 der ê joch unt ir getwanc,
 sô wirt senfte sîn geranc 1100
 daz er mit der ê hât.

- ob diu gotes minne dà mite gât,
dà sol der zorn entwîchen
allenthalben billichen.
- Ist er âne gotes minne, 1105
mit allem sînem sinne
mag er der ê niht gephegen:
so belîbt diu liebe under wegen
die er ze dem wîbe haben sol:
im getuot ir dienest nimmer wol. 1110
ir sult si durch got minnen
dà mite sult ir gwinnen
daz himelische wesen,
ob ir mit gote welt genesen.
ez dûnket mich niht mannes muot, 1115
ob ir niht duldet swaz si iu tuot.
noch kûener ist der vertreit
unt sînen zorn hin leit
unt twinget sîn gemüete
von aller ungüete: 1120
der vihtet als ein helt sol,
dem zimt sîn manheit wol.
swer wolde mit wîben strîten
umbe ir sünde ze allen zîten,
der verlûr allez sîn leben 1125
unt wær langem leide gegeben
für alle sine missetât.
ob er si nâch der ê hât
unt nâch der werlde willen niht,
swaz im ze liden geschiht 1130
daz er daz gedultlichen treit,
sîn lôn findet er bereit
266^a alsò von rehte ein man
der kristenlichen leben kan.
nu hœret wie er ir vertrage. 1135
als ich iu bescheidenlichen sage:
guoter zûhte ze mâzen
sol er si niht erlâzen,

refsunge ze maneger stunt,
 sô wirt diu meisterschaft kunt 1140
 daz si in fürhtet etewaz,
 si kan sich hüeten dester baz.
 dar undr ir minneclîchen phlege,
 dà mite er ir den muot gelege,
 daz si niht enwüete 1145
 ûf dehein ungüete.
 ist daz daz allez niene frumt,
 daz si der tiuvel überkumt,
 so gedenke, swaz er enphangen hât.
 des ist deheiner slahte rât. 1150
 an daz kriuze muoz er gên,
 die starken marter bestên:
 swer hât ein übel wîp,
 dem ist gekestiget der lîp
 ân freude ze allen zîten, 1155
 der muoz mit leide strîten.
 durch daz ist ê ein heilic leben,
 daz si für sünde ist gegeben
 unt für alle missetât,
 der si kristenlîchen hât, 1160
 swaz im ze lîden geschehe,
 daz er got ze lobe jehe.
 Swer ist ze rechter buoze komen
 unt ûf sich daz kriuze hât ginomen
 unt treit ez als ez got truoc 1165
 den man dar an ze tôde sluoc,
 volget er im an daz ende,
 daz ist unwende
 in enphâhe ân des tiuvels wer
 allez himelische her 1170
 266^b zeinem hûsgenôze immer mêr:
 sô wirt verendet sîn sêr
 mit wünneclîchem lebene
 unt stêt sîn dinc ebene.
 ez ist ein vil engez leben, 1175

- swer der ê ir reht wil geben :
 für wâr ich iu daz sagen kan,
 er wær lihte ein klôsterman
 oder ein klôsenære
 mit minnerre swære. 1180
 durch daz hân ich iu geseit,
 den der muot ûf hîrât treit,
 daz er sich bedenke ê,
 ob im dar an missegê,
 ob er zorne mûge widerstân 1185
 unt mit gedultikeite gân.
 ez ist verlust oder genist,
 wan ez ein swæriu bürde ist.
 sô muoz ez iedoch wesen
 ân ê muget ir niht genesen. 1190
 welt ir niht wan huores phlegen
 unt die ê lâzen under wegen,
 wie endet sich dan iwer leben?
 der helle sît ir ergeben.
 sône wart iu nie minne 1195
 ze alsô süezem gewinne,
 diu ensiure alsô sêre
 ze helle immer mære.
 wie vient ir ir danne sît,
 swâ si dà bî iu lit, 1200
 diu iu bringet in die nôt
 daz ir mit samt ir den tôt
 immer müezet liden!
 ir muget si gerne mîden
 unt darben sölher süeze 1205
 diu aller freuden fûeze
 kêret in den hellegrunt,
 dà wirt iu nimmer freude kunt
 267^a noch niemen der huores phliget.
 swenn er dar inne tôt liget, 1210
 sô ist im verteilet gar
 under die verworhten schar

- diu durch huores schulde
 ist âne gotes hulde.
 iwer ieglicher alsô lebe 1215
 als er welle daz im got gebe
 an dem starken urteile
 niwan mit sælden heile.
 Iuch dûnt ez sî sô vrælich
 unt grôzer wünne gelich 1220
 dâ ir mit sorgen inne swebet
 unt vaste wider gote lebet.
 gefriet habt ir iuren muot,
 daz ir durch niemen niht tuot
 unt welt mit gemache leben. 1225
 wer sol iu dar umbe geben
 mit den marterærn geliche
 daz êwige rîche?
 ez ist si tiwer ane komen,
 daz habt ir ê wol vernomen: 1230
 si sint gesoten unt gebrant
 unt mit blie berant,
 an daz kriuze genagelôt,
 durch got en manegen wîs tôt,
 erslagen unt erblendet: 1235
 alsô habent si verendet
 ir leben durch gotes hulde
 umbe süntliche schulde.
 welt ir sô ringeliche
 daz veile himelrîche 1240
 umbe sus hin tragen,
 ir høert ein ander mære sagen
 dâ michel riwe nâch gêt
 unt grôz angest an stêt.
 nu vernemt diu gotes mære. 1245
 tuot hin den sündære,
 267^b daz im ze liebe iht daz geschehe
 daz er gotes êre sehe.

1218. niwer 1219. Ovch duncchet ez siv so vr. 1221. Dar
 1246. den] die 1247. daz icht

aller trôst im dà tiuret,
 diu süeze im starke siuret 1250
 diu in nu hin verleitet
 unt den muot dar nâch spreitet.
 owê welch zageheit,
 daz man iu alle tage seit,
 unt ez iu allez für diu ôren gêt 1255
 unt in dem herzen niht bestêt!
 daz vihe nimt der rede war,
 daz ez von der stete niht gitar,
 daz ez an beschriren stêt
 swenne ez unrehte gêt. 1260
 daz houbet neiget ez nidere
 unt kêret hin widere:
 ez hât vorhte zuo dem man
 der ez alle zît gemeistern kan.
 der ist wirs denn daz vihe gemuot, 1265
 der nimmer rehte getuot.
 nu habt ir alle sinnes vil:
 iur deheiner in niezen wil.
 nâch kurzer süeze ir ringet,
 swaz ir des zesamne bringet 1270
 daz unlange wert.
 iwer ieglicher nihtes gert
 wan daz er von tage ze tage
 habe des er sich betrage.
 Wie danne sô diu zît kumt 1275
 daz iu dehein spîse frumt?
 wa ist dann die süeze spîse hin?
 wâ ist ouch der lange gewin
 des ir ân ende sult genesen?
 des müezet ir denn âne wesen, 1280
 sô si alle von iu gêt
 die iu des übelen bî gestênt
 unt mit iu niezent daz guot
 dâ bî ir manege sünde tuot.

1251. vertailt

1254. vor sêit

1259. dà ez?

beschriren

1268. in ze rechte n. w.

1271. werte

1272. gerte

268 ^a	dem zabel ich daz geliche,	1285
	der in dirre werlde rîche	
	den liuten volget, daz er tuot	
	durch ir iegliches muot	
	daz in danne smirzet sêre,	
	sô ir deheiner mêre	1290
	im gerâten niht enmac	
	(daz ist sîn jûngister tac)	
	unt er niht mêre lebet,	
	sô man in in die erde grebet.	
	swaz er ûf die sêle hât entnomen,	1295
	daz ist von ir râte komen.	
	er muoz gelten dâ ze stete	
	swaz er ie wider got getete.	
	der tiuvel in ze hant bestêt,	
	ir ieglichem er nâhe gêt,	1300
	unsamfte er mit im ringet,	
	umbe schulde er in twinget.	
	ir deheiner im dâ niene frumt,	
	sô ez an daz gelten kumt,	
	durch der willen er hie	1305
	manege sünde begie.	
	als ist der durch der liute rât	
	in daz zabelhûs gât.	
	si heiznt in spiln durch gewin,	
	ir deheiner hât aber den sîn	1310
	daz er gedenkt wiez denne gestêt,	
	ob daz spil an die verlust gêt.	
	als er phandes niht mêre hât	
	(daz spil er ungerne lât),	
	sô hât angst der tumbe	1315
	unt sihet alumbe	
	wen er vinde in sölhen siten	
	den er phandes müge biten.	
	des spiles im niemen gestêt,	
	sô ez im an die vlust gêt.	1320
	an dem gewinne habent si phliht,	

- an die vlust kèrent si sich niht:
 268^b des enwil er sich niht verstên.
 sô sin heizent ze spil gên,
 so erbarmet ez die guoten 1325
 und die wol gemuoten:
 die râtent imz daz erz lâze
 unt sich sôlher fuore mâze,
 si wellnt in ledegen, ob er wil,
 daz er niht mære spil. 1330
 daz lobt er in an die hant:
 sô lœsent si im daz gewant
 unt machent in der schulden frî,
 daz er dar nâch ein frum man sî.
 si stênt hôher von der stete 1335
 durch der rât unt er ez tete
 daz er verlôs êr unde guot:
 ir deheinem sêret ez den muot.
 so erbarmet er niwan den man
 der sîn nie dehein schulde gewan: 1340
 daz ist der bihtigære:
 der hilft ûz grôzer swære
 dem vil gar verworhtem man
 der sich sündens niht mâzen kan.
 Der briester lœset im sîn phant 1345
 unt gît im daz verlorn gewant:
 daz ist diu schône reinekeit
 die der mensche in guotem leben treit.
 der spilende sweret sêre
 daz er nimmer mære 1350
 verliesen welle sîn gewant,
 ob man im lœse phant.
 daz wirt mit bihte erlôst,
 daz tuot des antlazzes trôst,
 wil er dar nâch rehte leben 1355
 unt sînem spil ein ende geben,
 daz diu sêl sô dicke iht werde phant
 in des vâlandes hant

1335. naher

1339. dem man

1348. im guten

	mit roube unt mit brande, mit huore unt mit geslande :	1360
269 ^a	bèdiu der nît unt der zorn , habent daz phant dicke verlorn, diu lûge unt diu untriuwe ûf dem brete machet riuwe dâ man die sêlc setzet hin durch der sünden gewin. welt ir der alles abe stên, in stæter buoze bestên, sô wirt der lehnære gewert daz er phandes von iu niht gert : man heizt in in die helle varen unt hinnen für bewaren daz er iu iht lihe, iures geltes sich verzihe. entnemen daz ist ringe : wie manz ze gelte bringe, daz ist ein swæriu sache die ich niemen lihte mache, wan sô trûge ich den man der sich übeles niht gemâzen kan. vil manegen sündære frumt daz er weiz wie ez kumt umbe den spilære. sô der biutel wirt lære, unt phandes niht mære hât, der lehnære ûf stât unt vordert sîn gelt dâ. der unnütze sprichet sâ 'herre, lâ mir eine vrist : mînes guotes hie niht ist.' 'sô sol mir gelten dîn leben, daz muost du mir her geben.' zaller liute gesiht von einem bösen wihle missemachet wirt ein edel man	1365 1370 1375 1380 1385 1390 1395

der niht rehte leben kan.
 sô schamt sich der tumbe,
 als jener in ziuhet umbe,
 269^b unt sturbe gerner in der nôt,
 möht er erwerben den tôt. 1400
 Dâ mant der spilære
 uns der grôzen swære
 die der sündære hât,
 als in der tiuvel bestât
 an der jungisten zît. 1405
 sô er ûf dem brete lît,
 sô muoz er gelten swaz er sol:
 mit entnemen wart im nie so wol
 im enwerd mit gelten alsô wê
 ê daz gerihte an im ergê. 1410
 swer daz gelt entsitze,
 der hœre mîne witzc:
 ich lère in daz ers über wirt
 unt in der tiuvel gar verbirt.
 muget ir gar sîn âne wîp 1415
 unt wol betwingen iuren lîp
 ze kiuscheclîcher reînekeit
 unt tuot niemen dehein leit
 wan allez liep unt allez guot,
 ze gote rihtet iuren muot: 1420
 minnert liep unde leit:
 swer iu vîndes herze treit,
 dem sult ir wesen alsô guot
 sam der iu leides niht entuot:
 unt vlêget got alle zît: 1425
 vil rîche phantlœse er gît,
 liget ot ir im vaste an:
 er macht iu zeinem rîchen man:
 ein guldîniu krône
 ûf iwer houbet schône, 1430
 phelle unde samît
 dà grôz gezierde an lît

	von edelem gesteine	
	bêdiu grôz unt kleine,	
	dar zuo wünneclich gesanc	1435
	unt süezes seitspiles klanc,	
270 ^a	daz macht iu manic tûsent jâr	
	zeiner kurzwile, daz ist wâr:	
	sô sehet ir unser frouwen,	
	die muget ir gerne schouwen,	1440
	ir sun den schephære:	
	dâ hœret dehein mære	
	ze sîner schœne wunder	
	die er hât besunder	
	über alle sîne geschafft:	1445
	daz lieht hât sô grôze kraft	
	daz von sînem antlütze gêt	
	daz niht sinnes dar zuo stêt	
	der künne erahten den schîn	
	welher mâze er muge sîn:	1450
	ob er ûf der erde wære,	
	niemen daz verbære,	
	al diu werlt füere gar	
	und næme sîner schœne war.	
	Welt ir stæticlichen biten,	1455
	unlange wirt ez vermiten	
	iuch enbringen sîne engel dar	
	mit maneger himelischen schar	
	dâ ir den herren an sehet.	
	der wârheit ir denne jehet	1460
	daz ir mêr vindet wünne	
	denn ieman gesagen künne.	
	ez ergêt ab niht vergebene,	
	ir müezet mit dem lebene	
	daz ich iu vor hân gezelt	1465
	erwerben, ob ir dar welt,	
	mit kiusche unt mit reinekeit	
	diu manege sêle dar treit.	

1442. da hœret ir d. m.

1444. er *fehlt*.

1449. sîn

1453. Alle — fvr gar

DIE WARNUNG.

479

	mag aber des niht wesen, âne wîp müget ir niht genesen.	1470
	zuo iwer ê nemt eine unt ander deheine. die habt als iu sî geseit dâ vor allez vil bereit.	
270 ^b	bowet unt gewinnet brôt, daz ir den armen ir nôt büezet nâch iwer stat. den siechen sult ir machen bat, dem blôzen gebt sîne wât: daz ist des herren gotes rât.	1475 1480
	kumt iu der ellende, den nemt bî der hende, wîset in zuo dem fiure, sîn nôt macht im tiure. iuren zehenden sult ir geben, wan des muoz der lërære leben der iu den wec wîsen muoz dâ iu aller nœte werde buoz. urliuge sult ir scheiden, allez übel den liuten leiden	 1485 1490
	mit guoter witze râte, daz sich der mensche drâte von böesem muote kêre durch iwer guote lêre. heizt diu buoch lêren iuriu kint, ob si iu lieb sint: so erkennents rehtes etwaz unt minnent got dester baz. ez ist ouch diu vorhte guot, der si dem kinde rehte tuot.	 1495 1500
	dâ mite vertribet, daz ist wâr, sîniu kintlichiu jâr. kumt ez ze rîterschefte danne, gelîch einem frumen manne wirt ez der êren niht betrogen,	 1505

wan ez mit vorhten wart gezogen.
 noch sul wir tuon mære
 nâch wîser liute lêre.
 iuren liuten sult ir huor wern,
 ob ir die sêle welt ernern. 1510
 gotes dienst sult ir minnen
 mit allen iuren sinnen,
 271^a unt mêret ez mit iurem guote,
 unde habt ez danne in huote,
 daz ez niemen übeler nider lege 1515
 der des tiuvels willen phlege.
 Iwer spîse niezt ze mâzen,
 daz si iu sünde erlâzen,
 unt vlêget got ze aller zît,
 wan er iu guoten lôn gît. 1520
 diu kiusche ist ein vil hertez leben
 dâ wir alle nâch sulen streben
 unt ist geistlich genant:
 des sult ir alle sîn gemant,
 daz ir ez minnet swâ ez sî, 1525
 wan dâ ist got selbe bî.
 hât der man hûs unt wîp,
 dannoch sol er den lîp
 setzen in eine mâze,
 daz er in niht enlâze 1530
 deheine böse gir verenden
 diu die sêle muge geschenden,
 daz er im enziehe
 unt allez daz fliehe
 daz âne die nōtdurft sî, 1535
 unt wese der mâze gerne bî.
 wil er alsô nâch der kiusche streben,
 sô hât er kristenlichez leben,
 sô hât in got in huote
 unt wont in sînem muote. 1540
 swer der spîse gewalt hât,
 daz si ofte vor im stât,

niuzet er si spärliche
 durch daz gotes rîche,
 unt al sînem gmache alsam tuot, 1545
 dem ist ez zwir alsam guot
 sam ob er arm wære
 unt sîn durch nôt enbære.
 der bî sînem wîbe lît
 unt si doch mîdet manege zît 1550
 271^b sô in der lîp twinget,
 als er mit der gir ringet,
 dem wirt zweier slahte lôn gegeben,
 wan er hât ein unsenftez leben:
 für wâr ich iu daz sagen kan, 1555
 er wære sanftr ein klôsterman.
 dehein state hât er der sünde
 noch deheines gemaches künde
 der der werlt ungewaltic ist:
 der mag wol lange frist 1560
 ân ir getwanc sîn:
 ir vreude wirt im selten schîn.
 guot lôn er gewinnet,
 ein münich der niene minnet
 in dem herzen die bôsheit 1565
 noch willen dar inne treit.
 iedoch der werltliche man,
 der wol ze freuden kan
 unt der guot state hât,
 der si durch got lât 1570
 unt trûret durch sîn êre,
 dem wirt michel mère
 lônes dar umbe gegeben
 denne durch dehein münichleben.
 swer dicke bî dem fiure stât 1575
 unt unverbrant dà von gât,
 der hât sich michel baz behuot
 denne der der louc noch gluot
 niender mac gewinnen:

1545. allem seinem gemache 1557. 1569. stat 1570. der] daz

- wie sol der enbrinnen? 1580
 Dâ mite hân ich iuch gemant.
 die die werlt habent erkant,
 unt gar in ir gewalt lît
 daz si si rüerent alle zît,
 die strickn die kiusche an die hant, 1585
 so belibent si unverbrant
 unt sint ouch âne mâsen gar
 sô got der hende nimt war,
 272^a sô die liute ze urteile gênt
 unt ze rede umb ir sünde stênt. 1590
 swer denne wol gesichert hât,
 des mag werden guot rât.
 ich hân iu zwei dinc vor gezelt:
 der nemt iu einez, swelhz ir welt.
 sît bi dem fiwer unverbrant, 1595
 daz irz doch habt in der hant,
 oder sît dâ von alle zît,
 daz diu hitze ir strît
 an iu iht verende
 ze grôzer missewende. 1600
 der eintwederz müezt ir nemen,
 welt ir gote in sînem rîche zemen.
 welt ir ir beider âne wesen,
 sô muget ir nimmer genesen.
 habt mit der è wîp 1605
 oder mit kiusche den lîp.
 nu vernemt, man unt wîp,
 welt ir sêle unde lîp
 vor der heizen helle nern,
 ir müezt iuch grôzer sünde wern 1610
 unt bœser missetæte,
 unt vlieht des tiuvels ræte
 unt wert iuch ungezæmer glust,
 diu ist der sêle gewissiu vlust:
 alle die in der werlt leben, 1615
 die müezen wider si streben:

- si ist ein verrätærinne
 unt phliget valscher minne:
 mit untriwen si iu gestêt
 unz iu diu sêle ûz gêt: 1620
 swer ir danne hât gephleget,
 dâ mite hât si iuch beweget:
 alsô denne niemen helfen kan,
 sô gêt si smielende dan,
 si læt iuch in die helle tragen, 1625
 daz sie niemen siht dar umbe klagen.
 272^b nu war zuo sol man daz minnen
 dâ man nôt muoz von gewinnen
 iemêr unt iemêr mære
 mit unendehaftem sêre? 1630
 Ich spriche hin ze der witze kinde
 unt ze sinnes ingesinde,
 daz ist swer sich verstêt
 wâ übel und guot hin gêt,
 unt erkennt den tôt unt daz leben, 1635
 unt wil dem wirserm geben
 bêdiu sêle unde lîp,
 ez sî man oder wîp,
 daz sîne gewizzen übersiht
 unt der werlt guoter freude giht 1640
 alles des leides unt wir tragen,
 daz wir alle zît möhten klagen.
 der hât verlorn sîn wîp,
 diu was im liep sô der lîp:
 od dem wîbe ist der man tôt, 1645
 daz gelicht sich aber der vordern nôt:
 diu kint diu vil liep sint,
 diu füeret hin des tôdes wint:
 friunt unde mâge
 vallent in des todes wâge: 1650
 man verliust daz kûme gewonnen guot,
 unt erlischt in freuden hôher muot:
 grôz gedinge zergêt,

1623. gehelfen

1645. oder

- friunde hilfe abe gêt,
 grôz geheize wirt erlogen 1655
 friunde wirt vil betrogen
 von vriuntlichem wâne,
 ein friuntschaft stêt âne
 der andern, diu ir solte
 volgen, ob si wolte. 1660
 daz ist allz der werlt trügenheit.
 swer si ze herzen danne treit,
 sît si verkêrte stæte hât,
 daz si unlange weren lât
 273^a swaz si dem menschen vreude gît, 1665
 von rehte hât er übel zît
 der ir dar über volgen wil
 unz an daz jungiste zil.
 zweier werlde wîze ist in bischert,
 swaz liute nu ze helle vert: 1670
 in ist dort wê unde ouch hie.
 der erde leben wart noch nie
 sô bœse als ez nu ist.
 elliu freude in kurzer vrist
 ist gärlîchen hin geleit. 1675
 guot gemüete niemen treit
 niwan bitterlichen grin.
 ieglicher ziuht daz guot hin
 unt ruochet wie ez jenem ergêt
 der trûric habelôs bestêt. 1680
 niemen büezet dem andern sîn nôt.
 diu erre triwe diu ist tôt
 an den die barmic wâren
 vor vier unt zweinzic jâren.
 rîche höve sint zesliffen, 1685
 sine hât niht begriffen
 weder mûre noch want,
 ez ist allez von der hant
 lâzen bî den kinden
 unt bî ir gesinden. 1690

Nu merkt ein jæmerliche nôt.
 edele herrn sint alle tôt,
 bêdiu ir frowen unt ir wîp,
 die mit tugenden den lîp
 zierten schône unde wol, 1695
 die man immer klagen sol.
 si freuten als diu sunne
 die werlt mit grôzer wunne.
 sît daz si sint erstorben,
 nu ist diu werlt verdorben 1700
 an wol gelobter frumkeit:
 daz sint diu trûrigen leit
 273^b diu diu verweiset erde treit.
 si ist vil gar hin geleit,
 man trîbet si ûz als ein vihe, 1705
 wand ich allenthalben sihe
 bærlich versagen âne scham.
 der êre ist man wîten gram:
 daz hât diu edele wol erkant,
 si hât gerûmet daz lant 1710
 unt ist gevaren über mer,
 daz si bî den heiden sich erner,
 nu die kristen sô böese sint
 daz in diu schande ziuht ir kint.
 dar umbe hât got sîn lant 1715
 daz im ze dienste was genant
 ungetouften liuten gegeben
 do er die kristen sach anders leben
 denne si von rehte solden,
 ob si êre haben wolden: 1720
 daz ist ein kläglichiu nôt.
 die hunde ezzent daz brôt
 daz den kinden was gegeben,
 ob si rehte wolden leben.
 si nâmen sîn bæslichen war. 1725
 dô giengen die rûden dar
 unt brâchen inz ûz der hant.

1703. *ein diu fehlt.*
 726. *rvder*

1707. *Bærlichen*

1718. *daz er*

- der vater het wol erkant
 daz siz versmæhten alle zît.
 von den schulden ez nu lît 1730
 den hunden in dem munde
 daz daz kint niht ezzen kunde.
 got ruocht der kristenheite niht,
 wan er ir bôsheit ane siht
 mit ungetriwem lebene. 1735
 nu wil er niht vergebene
 in dehein êre lâzen,
 wan si wellent sich niht mâzen
 der schântlichen unreinikeit.
 von diu sint si gote leit, 1740
 274^a unt kürzet in ir zît,
 daz der mensche ê tôt lît
 ê er halbez daz gelebe
 daz im got gesetzter jâre gebe.
 Langez leben habent si verworht, 1745
 got ist von in unervorht,
 si entsitzent sînen zorn niht,
 swaz in ze liden geschîht.
 nu geiselt ers genôte
 ê man si vinde tôte. 1750
 si grâwent in der kintheit,
 elliū freude wirt in schiere leit.
 dâ mite richt sich got an in,
 wan si habent deheinen sin.
 ir vordern êre phlâgen 1755
 ê daz si tôt lâgen,
 unt heten got vor ougen
 offenbar unt tougen:
 si wârn barmherzic unde guot
 unt heten tugentlichen muot: 1760
 ir hûs heten si wol,
 dâ uns immer nâch jâmern sol.
 über jâr was dâ hôchzît
 dâ der hof nu jâmerlichen lît

DIE WARNUNG.

487

âne ingesinde: 1765

ich wænz dà niemen vinde.

die heiligen habent sich ûf gezogen,

von der kuppel sint si geflogen

ûf zuo ir schephære:

hie wâren si unmære. 1770

swâ ir nu kieset

daz diu mûre mieset

unt die steine sint geriren,

dà wirt selten geschriren

‘wâ nu, truhsæzen? 1775

die herren gerne æzen.’

owê waz êren ist gelegen,

sît diu êre begunde phlegen

274^b der milten hêrscheftē,

von des grimmen tôdes krefte! 1780

wâ nu elliu wünne?

ich wæne niemen künne

für wâr dem andern gesagen

war umbe er frô gemüet sol tragen.

wâ sihet er des man lachen sol, 1785

daz loblichen tæte wol?

niwan haz unde nît:

êre freude begraben lît

unt elliu werltlich wünne.

aller tugende künne 1790

daz ist hin gescheiden.

durch nôt muoz uns leiden

daz wir freude mêren

unt zuo der wünne kêren.

Owê jâmer unde nôt! 1795

waz edeler rîter ist tôt

unt frowen schœne lebende,

in grôzer tugende swebende!

sô weinendiu mære

machent freude lære, 1800

daz diu werlt ist erstorben

unt an êren verdorben.
 in grôzer missewende
 nimt ez allez ein ende.
 diu werlt unt allez daz si hât, 1805
 mit grimmen wuofe ez zergât:
 ez kêret sich ze grôzer klage:
 diu werlt ist endehaft enwâge
 daz si schiere wil zergên,
 sine mag niht langer sô gestên: 1810
 die vorreisel sint dâ hin:
 aller êren gewin,
 tugentlichiu wârheit
 was in allen bereit
 die uns der tôt hât genomen: 1815
 si sint uns ze verre komen.
 275^a wâ ist nu aller der gemach
 des man guoten wirten jach?
 der wil uns lange mîden.
 unsenfte müez wir lîden 1820
 swâ wir nu ze herbergen sîn:
 dâ wirt uns unminne schîn
 an frömder gebâre,
 die biut man uns zewâre
 unt ander guottæte niht, 1825
 wan man uns ungerne siht.
 wem sol danne liep sîn
 der ungetriwen werlde schîn?
 der ir nu an hanget
 unz daz si sîn belanget 1830
 unt in in jâmer senket
 unt in leide ertrenket,
 den sol ouch denne niemen klagen,
 wan er hât sich selben erslagen.
 nu sehet ir under dougen 1835
 unt merkt ir valschiu tougen.
 als der meie an gêt,

1807. sich allez ze 1811. vorræisel 1820. vnsanfte
 1823 *f. vergl.* 2029 *f.* 1831. ein in *fehlt.* 1832. læider
 1835. div ougen 1836. valsche

- ir beschöude vrœlichen stêt :
 diu heide vil der bluomen hât :
 der walt mit grüenem loubē stât : 1840
 die tage sint klâr unde liht :
 manger hande spil man denne siht :
 so gehabt sich allez daz wol
 daz ûf der erde leben sol.
 daz ist der werlde hôchzît. 1845
 ir gâbe si den liuten gît :
 si geheizet einem langez leben,
 einem wil si vil guotes geben,
 einem lihet si gewalt,
 zeinem herren hât si den gezalt : 1850
 ze jungist wert sis alle
 mit des tôdes valle.
 Nu grifen wider an die zît
 daz si ez allez inne gît.
 275^b den sumer si gezieret hât 1855
 mit vil schoener bluomen wât,
 maneger hande vogel singent,
 den liuten si freude bringent,
 unt grüenet loub unde gras.
 swer ê dicke trûric was, 1860
 den heizt diu werlt frô sîn
 unt erzeigt im maneger bluomen schîn
 unt heizt in denken swes er wil,
 des gewinne er alles vil.
 der geheiz ist ein gemeiner rât 1865
 dâ si der helle mite hât
 manege sêle gewonnen.
 die liute niht enkunnen
 der untriwen sich verstên
 die si mit der werlt sehent gên. 1870
 des sumers kurzer aneblic
 ist tumben liuten ein stric
 dem tiuvel si ze vâhen
 unt zuo der helle ze gâhen.

- si schowent bluomen unde klê 1875
 unt wâ der walt geloubet stê
 unt hœrnt der vogellîne sanc,
 diu wîl ist in in den kirchen lanc,
 diu messe unfroelîch,
 dem sange niender gelîch 1880
 daz diu nahtegal hât
 mit schœner bluomen wât.
 si gênt schowen in daz holz,
 der sumerwünne sint si stolz,
 dâ diu lilje bî der rôsen stât: 1885
 der ez allez geschaffen hât,
 des freunt sich ir deheine,
 si lobent in vil kleine
 unt tuont sîn dehein war.
 wie die bluomen sint gevar, 1890
 daz wellent si betrahten,
 ze gote lützel ahten.
 276^a des gelönt er in vil wol,
 als ez allez ende nemen sol.
 So ist der meister aller sinne 1895
 gescheiden von der minne
 die er zuo den sündæren hât,
 wan er an sîn gerihte gât
 mit zornes antlütze.
 sô ist in unnütze 1900
 bêdiu bluomen unde gras,
 daz ê ir himelrîche was,
 wan ez jærlîch zergêt,
 sô got unt sîn êre gestêt.
 der möhte niht unwiser sîn, 1905
 der im des marwen krûtes schîn
 ze grôzer wünne hât genomen
 unt ist von rehter vreude komen
 diu mit gote muoz gestên
 unt deheinen wis mag zergên. 1910
 nu hœret wîez ein ende nimt

DIE WARNUNG.

491

- daz iu nu ze lahter wol gezimt.
 hôhe beginnent die winde wæn,
 die müezen kalten rîfen blæn.
 als er dâ mite komen ist, 1915
 so enwirt der bluomen genist
 niwan twerhes über naht.
 daz ist alles krûtes slaht
 daz ez von der kelte sterbe
 unt âne werme verderbe. 1920
 diu lilje unt diu rôse
 unt die schœne zitlôse
 ligent bleich unde val,
 beide erwelket unde sal.
 den walt der winder grîset, 1925
 daz loup von frôste rîset,
 die vogeles lâzent ir gesanc,
 trûric ist ir geranc,
 si twinget snê unt anehanc
 unt ouch die kalte naht lanc. 1930
 276^b über al dorret daz gras
 daz den sumer grüene was.
 vil wol smeckendez krût
 daz ist danne niemens trût,
 wan ez den wâz hât verlorn 1935
 dar umbe ez ze êren was erkorn:
 nu lît ez ze unwerde
 unt fûlet ûf der erde,
 nu nimt ez niemen in die hant,
 ez leit ouch niemen ûf sîn gwant 1940
 durch deheinen guoten smac:
 sô suochet man ez al den tac,
 dem libe er ez nâhen leit
 durch sîne edel er ez treit,
 das guot smac von im gê 1945
 swâ er sitze oder stê.
 Als ez danne stirbet,
 der guote wâz verdirbet,

- der mensche wirft ez ûz der hant,
 wan er hât wol erkant 1950
 daz ez in gebezzern niene mac:
 verlorn hât ez den guoten smac
 der den menschen êrte
 unt im sîn freude mêrte.
 nu muoz in sîn bedriezen, 1955
 ern trout sîn niht geniezen.
 daz het er ê wol erkant,
 dô erz alrêrste vant,
 swes er dar an gerte,
 daz ez niht lange werte. 1960
 nu bringtz iu allez ze gesiht
 swes der mensche bedarf ze iht
 unt merket wie lange ez wer
 des er dar an ze freuden ger.
 nu grîfet sâ ze der sunnen an: 1965
 swaz si schînes ie gewan,
 den enphûeret si uns vil dicke
 mit leidem aneblicke
 277* swenn si warme schînet,
 daz herze uns entlînet 1970
 unt werden denne wol gemuot,
 wan uns daz weter dûnket guot.
 schiere diu sunne under gêt,
 ein küeler luft ûf stêt,
 diu wolken beginnent ûf brehen 1975
 grimme sûsen unde schehen,
 si loufent hin unde her
 unt gêt allez entwer,
 griulich si gevar sint.
 sô kumt ein ungestüemer wint 1980
 unt wirft ez allez ze tal.
 dô wirt des wazzers ein val,
 den liuten ein grôz ungemach,
 ez gêt in allen durch daz dach,
 daz im niemen mag entrinnen 1985

1970. daz herze vnt entleinnet: *ich glaube gemeint ist Das herz thaut uns auf.* vergl. aufleinen, Schmeller 2, 472. 1972. daz] div

DIE WARNUNG.

493

mit deheiner slahte sinnen. eines tages daz geschiht daz man guotes weters giht, unt vil bösez dar nâch, daz den liuten wirt gâch ab der strâze underz dach durch bezzeren ir gemach. sô der regen fluozet hin in allen wuochers gewin, bêdiu gras unde korn von der gûsse wirt verlorn. dô endet sich diu wunne die zeigte diu sunne. dô offent got sîne maht, daz er al iures herzen aht zefüeret in kurzer vrist unt allez daz iu liep ist, wan ir sîn wider in phleget, swenn erz alsô ze muote leget daz ir für in minnet allez daz ir gewinnet. st der tac schœn unde lanc, des wizzt ir im deheinen danc: der êren ir der sunnen jehet, swenn ir si in liehtem schîne schet. nu wer gab ir den liechten schîn oder wer hiez si schœne sîn? swaz iwer ouge übersiht, daz geschuof sich selbe niht, ez machte der heilege Krist der den sündæren frömde ist. der geschefte ir der wünne jehet, den schephære ir übersehet. ‘wol dir, frowe sunne! du bist al der werlt wunne. sælic sî diu nahtigal unt ir süezen sanges schal!	1990
	1995
	2000
	2005
	2010
	2015
	2020

277^b Ist der tac schoen unde lanc,
des wizzt ir im deheinen danc:
der êren ir der sunnen jehet,
swenn ir si in liehtem schîne schet. 2010
nu wer gab ir den liechten schîn
oder wer hiez si schœne sîn?
swaz iwer ouge übersiht,
daz geschuof sich selbe niht,
ez machte der heilege Krist 2015
der den sündæren frömde ist.
der gescheftē ir der wünne jehet,
den schephære ir übersehet.
‘wol dir, frowe sunne!
du bist al der werlt wunne. 2020
sælic sî diu nahtigal
unt ir sūezen sanges schal!

- willekomen sol diu beide sîn
 unt aller ir bluomen schîn!¹
 daz werc hœre ich grüezen 2025
 mit worten vil süezen,
 den werkmeister man sus lât
 der ez allez gemachet hât:
 den grüezet ir undære
 unt lebet mit frömder gebære. 2030
 ir sît von rehten sinnen komen.
 waz gotes habt ir iu genomen
 alle werltliche schœnheit
 diu unstæte vreude treit
 unt immer trûric ende hât, 2035
 swenne si diu kurze wunne lât?
 sô ir die sunnen vrô sehet,
 schœnes tages ir ir jehet:
 des dankt ir ir unt gote niht.
 von den schulden iu geschiht 2040
 dar nâch vil bæsez weter doln:
 gotes zorn kumet ir wol geholn.
 als ir daz schœne wîp sehet
 unt ir maneger tugende jehet,
 278^a da gedenkt ir gotes niender bî, 2045
 swiez doch allez sîn werc sî.
 ir beginnt si loben unt êren
 unt wellt an in niht kêren
 deheines lobes trahte
 der ez allz in sîner ahte 2050
 gemachet unt geschaffen hât
 in sô schœner wirde als ez stât,
 in tugentlichem sinne,
 ûf sô getâne minne
 daz er iu lieber wolde sîn 2055
 denne der wünnecliche schîn
 den ir nimmer muget gesehen
 da ir grôzer schœne welt jehen.
 Swaz ir gesehet daz iu gevalle,

DIE WARNUNG.

495

daz iwer liebe walle, 2060

lobt got sîner krefte

unt aller sîner geschefte,

daz erz sô wert gemachet hât

dar umbe ez iu ze herzen gât:

sô zûrnet der wercman niht, 2065

swer sîn werc alsô siht

daz er im lobes êre lât

für alle sîn hantgetât.

swer den list lobt unt in niht

dem er ze wûrken geschiht, 2070

unt er sîn niht êre haben mac,

er tuot einigen slac,

daz ez allez zervert

daz enwirt von niemen erwert.

nu minnet bluomen unde gras, 2075

niht in der sîn meister was,

wîp unt vogelgesanc

unt die liechten tage lanc,

der sache iegliche

nemt ze einem himelrîche: 2080

daz hât allez ende

in grôzer missewende.

278^b als ez iu aller liebist ist

unt dâ mite schaffet iwer genist,

sô sterbet ir ode ez zergêt 2085

durch des hende ez allez gêt.

dâst danne des tiuvels spot

daz ir die werlt für einen got

durch kurze freude habt genomen

unt sît von im verre komen 2090

der sîn meister ist gewesen,

ân den niht mag genesen.

nu merkt den ende den ez hât,

wan des ist dehein rât

ir müezt dâ mite gescheiden sîn. 2095

ez sî verlust oder gewin,

2071. sîn] ein 2076. sein allez m. 2885. oder 2887. Daz
danne 2095. dâ von g. hin?

- ir muget dà niht beliben
 unt sultz niht immer triben.
 ze siner zîte ez al zergêt,
 niwan diu gotes genåde bestêt. 2100
 swer der wirt verteilet,
 dem ist ungeheilet
 von werltlicher sache,
 diu wæn niemen mache
 trôst an der jungisten zît, 2105
 sô man uns allen lôn gît.
 wâ denne bluomen unde gras
 daz dir ê ze freuden liep was?
 diu heide unt der grüene walt,
 ir aller zît ist ûz gezalt. 2110
 dâ hebet sich der werlt sêr,
 si gefreut den menschen nimmer mêr:
 der verlorne ist ir danne gram,
 daz si im ie sô wol gezam.
 Daz ist ein vorhtlicher tac. 2115
 swer den gebezzern niene mac
 daz ist ein gar verworhter man,
 wand im erweren niemen kan.
 ir habt alle wol vernomen
 des urteiles vor komen. 2120
 279^a als ir diu sêle entweichet,
 diu liechte varwe ir erbleichet:
 klâriu ougen, rôten munt
 het si dô si was gesunt:
 daz ist albegarwe 2125
 in eislicher varwe
 unt gitân griulichen.
 jâ müezen ir entwîchen
 die ir ê gerne wâren bî.
 nu seht ob daz niht ein jâmer sî? 2130
 wer sol denne vrô sîn,
 sît uns der tût tuot schîn

2104. iemen 2118. iemen 2120. für? 2121. ir] *dem weibe?*
vergl. 2077. entweich *und in der folgenden zeile* wart ir bleich?
 2123. ir roter m. 2130. niht jâmer?

- daz erz allez machet unwert
 swes der mensche ze sinen freuden gert
 unt vil böesen ende nimt. 2135
 daz im hiute wol gezimt,
 morgen ez im widerstêt,
 daz im der muot abe gêt,
 unt wirt im unmære
 sam ez nie liep worden wære. 2140
 Daz ist der werlde unstætikeit.
 daz ir got gebe leit!
 waz si der liute betriuget!
 wie offenbar si liuget!
 nu ruochet waz iu iemen sage: 2145
 ir valsch der schînet alle tage,
 ir werc hât der stæte niht.
 den man hiute frô siht,
 der muoz morgen këren
 von friunden unt von êren: 2150
 daz ist ein starkiu sache.
 swer durch sîn leben lache,
 der gedenke wie ez enden sol:
 sô zimt im weinen alsô wol.
 diu werlt böesen lôn gît. 2155
 dâ wider gedenke er alle zît.
 vor gote er gar verdirbet,
 der in ir dienest stirbet.
 279^b nu volge ir swer der welle,
 er muoz durch si ze der helle: 2160
 alsô ist geteilt daz spil.
 swer nu daz böese nemen wil,
 der hât den schaden an der hant:
 daz ist immer unverwant.
 minnet got unz an iuren tôt, 2165
 so enphliehet ir der sêle nôt:
 oder sît der werlt giselle,
 ir müezt durch si ze der helle.
 der eintwederz müezt ir nemen,

2153. enden] ein ende nemen 2160. si] sein

- dem tiuvel oder gote gezemen: 2170
 ir muget in beiden niht wol
 gedienn als man von rehte sol.
 nu war habt ir iuren sin getân,
 daz ir iuch sô verre habt verlân
 ûf der werlt freud unt ûf ir gemach? 2175
 wan ze jungist ie von ir geschach
 grôziu nôt ze liden,
 swer si niht wolde mîden.
 dar über volgt ir, ob ir welt:
 ez ist iu allez vor gezelt. 2180
 an den vreuden ir nu hanget,
 der iuch kûme belanget,
 daz muoz nemlichen sîn,
 swenn iu daz alter wirt schîn.
 dô endet ez sich vil gar, 2185
 daz ist sicherlichen wâr.
 daz wîp iuch ungerne siht,
 sô muget ir danne niht,
 der muot ist iu swære,
 tanz ist iu unmære, 2190
 singens iuch verdriuzet,
 wan iu daz houbet diuzet
 von gesûhte als ein herhorn:
 iu ist der freuden schal zorn,
 wan si iu danne fluihet, 2195
 zuo der jugent si sich ziuhet:
 280^a vaste müet iuch des alters nôt:
 sô wært ir gerner denne tôt.
 diu jâr iu unnütze sint,
 sît ir sît man noch kint, 2200
 niwan der liute müesal.
 si sæhen gerne iuren val,
 daz iu hin næme der tôt,
 daz si von iu wæren âne nôt.
 ist danne guot iwer leben, 2205
 sît im alsô wirt ende gegeben?

2173. war *fehlt.* sin hin getan 2182. chvenne 2200. *das*
 zweite sît *fehlt.* 2202. wir sehen

diu werlt hât uns verkorn
 unt haben gotes hulde verlorn.
Wir mohten lange niht gewern.
 niht wil der mensche gern 2210
 der sêle des ir wære nôt:
 niwan trinken unde brôt,
 dar zuo phenninge unt gewant,
 huobe dörfer unde lant,
 wîbe wehsel alle zît, 2215
 diu werlt in in dem herzen lît:
 dâ enhât got wesens niht,
 sîner stat er dâ niht siht,
 im ist der stuol dâ benomen,
 er ist in ûz den herzen komen. 2220
 des herren si nu lîhte enbernt,
 eines andern gotes si in gernt.
 einer betet sînen bûch an,
 wan allez daz er ie gewan,
 in sîner wambe daz versanc: 2225
 der saget sîner wambe danc,
 daz si daz in in kêret
 danne sich sîn vreude mêret.
 einer dinget an diu wîp:
 der hât sêle unde lîp 2230
 in ir genâde ergeben
 unt wil in ir gebote leben
 daz siht gotinne:
 der dient er umbe minne.
 280^b einer anbetet daz guot: 2235
 der hât ze anders nihte muot,
 sîne sinne wendet er dar an,
 wand er der sêle niene guotes gan,
 niwan sînem guote:
 im gêt niht ze muote 2240
 unser aller schephære,
 er ist im vil unmære.
 einer anbetet daz vogelsanc

2209. mōhten 2216. in] iv 2220. im 2229. diget
 2233. daz si sî sîn g.? 2235. arbæitet 2236. ander niht

- unt die liechten tage lanc,
 dar zuo bluomen unde gras, 2245
 daz ie des vihes spîse was :
 diu rinder vrezzent den got,
 er ist der tærschen ohsen spot.
 daz ist nu der werlt leben :
 der helle habent si sich ergeben 2250
 durch zergänclîchen gemach
 dâ der sêl nie liebe von geschach.
 die gote als ich iu hân genant,
 daz habt ir vil wol erkant
 daz ir von in sît betrogen : 2255
 si habent ie und ie gelogen,
 wan ez immer niene wert
 des ir von in ze freuden gert.
 war umb werbt ir nâch der wünne niht
 dâ niemen leide von geschiht, 2260
 dâ elliu freude an ist
 immer ân endhafte vrist?
 Alsô ditz allez zergêt
 dâ iwer freude an stêt,
 sô müezet ir stên ze gerihte, 2265
 ze des herren angesiht
 der al die werlt geschaffen hât
 unt iu allez daz lât
 des ir alle tage lebet.
 die wîle ir nâch der werlde strebet, 2270
 sô mag iu niht ze hilfe komen
 swaz ir nu ze herren habt genomen :
 281* die sint alle nu hie.
 swaz ir dâ von vernâmet ie,
 daz sehet ir alle tage an, 2275
 swie ez iuch gebezzern niene kan.
 nu seht wie ez verdirbet.
 dar zuo der mensche stirbet :
 von aller freude er danne kumt,
 diu werlt in lützel dâ gefrumt. 2280

daz ist daz gegenwurtege leben
 dà wir all mit nœten inne sweben.
 daz sult ir alle rehte an sehen
 waz iu allen gâhen mac geschehen :
 so geminnt ir nimmer mêre 2285
 werltliche êre,
 sît si ze jungist alsô zimt
 daz si trûrigez ende nimt.
 sô ie lieber gewin,
 sô ie leider vert er hin. 2290
 sô sich daz jâr geniwet hât,
 diu werlt in liechter varwe stât :
 denne sult ir nemen goume
 der wol geloubten boume,
 der liljen unt der rôsen 2295
 unt der schœnen zîtlösen,
 diu grüene heide unt der klê,
 mit welhem jâmer daz zergê.
 sô der walt grîset
 unt daz loup rîset, 2300
 die vogele lâzent ir gesanc :
 sô wirt der kalte winter lanc,
 die bluomen sich der erde ergeben,
 die vogele trûriclichen lebent,
 die schœne heide ervalwet 2305
 aller bluomen blat ersalwet,
 die boume blôz unde sal :
 sô hât verendet sînen val
 bèdiu loup unde gras,
 swaz ze freuden gewahsen was : 2310
 281^b dar zuo die wünneclichen tage,
 die sint ouch in der selben klage :
 trûrecliche ez allez hin gêt
 swaz der werlde wol ze freuden stêt.
 daz ist jâmers klage unde leit 2315
 daz uns zallen zîten riwe treit.

2284. waz iv in allen g. 2285. gewinnet 2303. der erde
 sich 2308. sein 2313. Trovrechlichen

- Noch hab wir des leides mære
 mit kläglichem sære
 daz uns daz alter danne gît,
 sô ieglich dinc sîne zît 2320
 bêdiu gelebt unt gewert.
 swaz des alters hât gegert,
 daz neiget sich gegen der erde
 allez ûz sînem werde.
 ez wirt daz ros sô unwert 2325
 daz sîn ze freuden niemen gert :
 die kleinen sprünge ez hât verlân :
 des muoz ez in der eiden gân.
 der riter unde sîn wât
 unt swaz er harnasches hât, 2330
 daz wirt ungenæme
 unt von alter widerzæme.
 des schœnen wibes ansehen
 dem ist ein wîzen sô geschehen
 daz ir nu niemen nimt war 2335
 der ougn ê dicke blihten dar.
 daz hebet sich allez vil fruo ;
 dane gênt niht zweinzic jâr zuo
 daz diu jugent runzen danne hât
 unt des alters zeichen ûf gât. 2340
 wie unlange daz nu wert
 des der mensche ze sînen freuden gert !
 noch sehe wir ez alle tage :
 daz ist ein bärmlîchiu klage.
 nu merkt die gegenwurtegen zît 2345
 diu uns mit jâmer an lit,
 wie ez tæglichên hin gêt
 dâ von der mensche vreude hêt.
 282^a swer daz wolte an sehen,
 der entôrste nimmer gejeihen 2350
 daz ditze leben wære guot,
 sît ez an dem ende wê tuot.

2328. eiden *verstehe ich nicht: passen würde* in der reiten, *am wagen.* 2334. in weitzen 2337. sich] ez 2343. ez *fehlt.*
 2346. d. uns allen m.

- als den sun verliuset der man,
 sô riwet in daz ern ie gewan.
 verliust der sun sîn guot wîp 2355
 diu im liep was sô der lip,
 wâ ist diu wünne danne komen
 die er im dar an het genomen?
 gelebt aber si sînen tôt,
 daz ist ein jæmerlichiu nôt, 2360
 sô ist diu liebe gescheiden
 zwischen den lieben beiden.
 welt ir dar über frô sîn,
 unt iu alle tage wirt schîn
 riwe unt alliu jâmerkeit, 2365
 alters unt tôdes leit,
 verlornüsse werder dinge,
 lieber ahte misselinge?
 ungelücke ez allez hin treit
 swaz der mensche ûf geleit. 2370
 nu gedenket balde an den tôt
 unt an alles dinges nôt,
 wie jæmerliche ez muoz ergân,
 wan ezn mac ot immer niht gestân.
 der hôhe berc rîset, 2375
 den walt der winder grîset,
 er stêt blôz unde val,
 diu heide bar unde sal,
 die grünen wisen sint gesniten
 dar kômn gegangen unt geriten 2380
 rîter unde frouwen
 durch schœne bluomen schouwen
 unt durch daz süeze vogelgesanc:
 diu sunne licht, die tage lanc,
 die werdent tunkel nâch der zît, 2385
 sô der sumer sînen strît
 282^b dem winder lât durch nôt,
 wan ez got von êrste gebôt
 daz erz allz in trûren kêrte

- unt ouch den menschen lêrte 2390
 daz er sich bedenke dâ bî
 welch sîn selbes ende sî.
 Dâ scheident sich lebende,
 ir ieglicher strebende
 nâch dem guote wider triuwe: 2395
 daz machet jâmers riuwe.
 der friunt durch schaden wirt verkorn,
 diu tugent von alter verlorn,
 gesellen scheidet unvertrac,
 daz diu liebe niht gewern mac 2400
 die diu triwe dar brâhte
 dô si ir ze friunde gedâhte:
 unstæte scheidet künne
 unt aller werlt wünne.
 swaz an der stæte abe nimt, 2405
 ze deheinem werde daz gezimt.
 diu güsse trüebt die brunnen,
 daz wolken nimt der sunnen
 ir vil minneclichen schîn,
 daz si muoz von rehte tunkel sîn. 2410
 diu vogellin niene singent,
 als si diu weter twingent.
 val daz grüene gras stêt,
 als ez der rîfe ane gêt,
 die bluomen man hiur schœne siht: 2415
 von dem kalten rîfe in geschiht
 daz si hangent val unde bleich,
 bêdiu erwelket unde weich,
 unt habent verlorn ir süezen smac:
 swer si ê schoute al den tac, 2420
 der ensiht niht denne gar,
 wan si sint jâmerlich gevar
 unt habent des guoten smackes niht.
 der schœnen frowen sam geschiht.
 283^a iwer unwîsen herzen got 2425
 ist danne des vâlandes spot

2390. êrte 2392. selbe 2408. daz] div 2419. gesmac
 2420. allen 2425. Ivren

der iuch dar zuo verrâten hât,
an dem nu iwer freude stât.

nu gedenket ir als einer tuot
dem von gote gescheiden ist der muot 2430

ich muoz ob der erde wesen,
dar under mag ich niht genesen:
dâ schînet mich diu sunne an,
daz tuot si vil manegem man:
ich sihe bluomen unde gras, 2435

daz ie der liute freude was:
wes sol ich die vogel twingen
daz si niene singen?
âne wîp mag ich niht gesîn:
daz selbe tet der vater mîn. 2440

dar zuo muoz ich haben guot
unt dicke vrœlichen muot.
daz ist allez menschlich leben:
wie mag ich mich dan des begeben?
sol ich dar umbe ze helle varn, 2445
daz mag ich übele bewarn.

sô sprichet vil manic man.
der doch wol daz tuon kan,
der gerne wolde rehte leben,
dem kunde ich guote mâze geben. 2450

ir sult iu nemen ein wîp:
die habt liep sô den lîp:
die andern sult ir mîden
unt durch got liden
swaz iu diu schœne leides tuot: 2455

daz ist für alle sünde guot.
habt ir guote spîse,
sô tuot sam der wîse:
kome si für iuch ûf den tisch,
ez sî daz vleisch oder der visch, 2460

bêdiu der met unt der wîn,
lât iuz niht ze liep sîn,

283^b niezet si spârlîchen:

der gîte sult ir entwîchen
 die der lîp über mâze hât, 2465
 diu die sêle niht genesen lât:
 ir sult ez armen liuten geben.
 daz heizet heiligez leben:
 dem lîbe ez harte wê tuot,
 ez ist aber der sêle vil guot. 2470
Welt ir guoter kleider phlegen,
 diu sult ir alsô an legen
 âne alle hôhvert,
 wan got nie leiders niht wart.
 dâ von kom des engels val 2475
 von der hœhe in daz tal.
 sît ir diemüete
 mit milticlicher güete,
 so enschadet iu diu werlt niht
 unt swes man ir ze vreuden giht. 2480
 bluomen unt vogelsanc
 betwinge niemens gedanc
 ze deheiner ungüete:
 niht minne ez in sime gemüete:
 lâz im sumer als den winter sîn, 2485
 snê als bluomen schîn,
 einz als daz ander wesen
 (man sol sîn doch immer niht genesen),
 rîcheit unt armuot:
 diu habe niemen niht entuot 2490
 des der sêle schade sî,
 ist grôziu liebe niht dâ bî.
 daz guot niemen ze herzen trage,
 nâch verlust erz ouch niene klage,
 freu sich der gewinne niht, 2495
 wan ez got vil ungerne siht,
 swaz der mensche gewinnet,
 ob er daz ze sêre minnet.
 swer sime liebe dar lât
 daz diu werlt ze freuden hât, 2500

- 284^a als ez im denne entriunnet,
 riwe er dar nâch gewinnet.
 ze deheiner slahte gewinne
 hœret des menschen minne :
 er sol minnen mære 2505
 got unt sîn êre
 denne deheiner slahte guot
 daz dem lîbe wol tuot.
 swer mit gote wil genesen,
 der sol rîcher arm wesen. 2510
 der daz guot in der frömde hât
 unt im ze herzen niht engât
 unt ez niht enminnet
 swie vil er sîn gewinnet,
 der lebet als ein kristen sol, 2515
 dem tuot diu werlt niht wol,
 den irrt diu sumerwünne niht,
 swaz er ir gehœret oder gesiht,
 der rehten gotes minne,
 er ist zwâr mit guotem sinne, 2520
 wan er fürhtet got mære
 denne er minne der werlt êre.
 Ir müezet alle alsô leben,
 sol iu got sîn himelrîche geben.
 er gît iuz dar umbe niht 2525
 daz iu von der werlt guot geschiht
 unt daz ir die minnet,
 ze einem gote gewinnet,
 unt ir für himelrîche phleget,
 iuren schephær gar hin leget 2530
 unt sîn dehein war tuot
 durch daz zergänclîch guot.
 dâ muget ir niht mite genesen :
 diu helle wirt iwer wesen.
 unt dünk iuch daz sô swære, 2535
 der hie gemaches enbære
 umb daz êwige leben,
 ez wirt iu um sus niht gegeben.
 284^b ir müezet smerzen drumbe doln,

welt ir daz gotes rîche holn. 2540
 nu nemt die werlt in die hant:
 swaz ir an ir êre habt erkant,
 dà muoz man umbe mîden
 daz man übel mac lîden.
 dem ez ze lobe sol komen, 2545
 im wirt gemaches vil benomen,
 er muoz si tiure gewinnen
 mit vil schœnen sinnen,
 dem diu werlt gît ir êre
 nâch ir lobes lêre. 2550
 sît man daz tiure gewinnet
 unt irz sô sêre minnet
 daz diu werlt lônnes gît,
 unt wert doch unlange zît,
 war umbe sol des dunken vil, 2555
 der daz himelrîche enphâhen wil,
 koufet erz mit sêre,
 sît erz hât immer mêre?
 niht mêre er dar umbe gebe,
 er kurz oder lange lebe, 2560
 wan des diu werlt hât strît
 umb ir êre die si gît.
 daz ist zuht unt diemuot,
 diu milte ist grœzlichen guot
 ze aller slahte êren, 2565
 die sol diu güete lêren
 den menschen daz er ir phlege
 unt si an die nôtdurft lege,
 swâ sô guotes durft si.
 der næte wese diu milte bi 2570
 unt trœste nâch ir güete
 des habelôsen gmüete.
 des wil diu werlt niht enbern,
 sölher tugent müezt ir si gewern
 unt maniger dannoch dar zuo 2575
 è si iu dehein guot tuo.

- 285^a Ir müezet sölher zühte phlegen,
 hêrschaft lâzen under wegen :
 iwer zorn sol verborgen sîn
 daz er immer werde schîn : 2580
 iwer sprechen muoz sîn besniten
 unt ungefüegiu wort vermiten,
 mæzic an iwer spîse,
 sô dünk ir zühte wîse
 unt behaltet iwer werdikeit, 2585
 wan diu lüge ist al der werlde leit.
 bœsiu wîp solt ir mîden
 unt manegen kumber lîden
 der iwer m libe wê tuot
 unt dicke trûebet iu den muot. 2590
 vlêget got dar under alle zît,
 diu werlt iu vollen lôn gît
 aller tugentlichen sinne :
 sô kumt iu ze gewinne
 ir êre, swâ ir si welt, 2595
 ze sælden sît ir gezelt
 unt gelücke ze ingesinde,
 dem heile ze liebem kinde.
 daz allez müezet ir begên,
 welt ir in der werlde lop gestên. 2600
 swaz ich iu vor hân geseit,
 ob iuch der muot dar zuo treit
 daz ir êre minnet
 unt die gerne gewinnet,
 nu sehet wâ ir daz liep ist 2605
 daz ir den heiligen Krist
 in dem herzen habt ze minne
 mit allem iurem sinne,
 unt êrt iuch immer dester baz
 daz ir got lobet etwaz. 2610
 nu ez die werlt dünk et guot
 daz ir ze gote habet muot,
 wes sult irz denne mîden

	unt durch si einen liden	
285 ^b	kumber mit sêre	2615
	durch ir bare êre?	
	wan diu muoz gar zergên,	
	sine mac niht immer gestên.	
	nu habt ir vernomen wol	
	waz man durch die werlt tuon sol.	2620
	anders muget ir niht gewinnen	
	ir lôn mit deheinen sinnen.	
	umbe ir êre müezt ir geben	
	iwer frêlichez leben.	
	ir gebotes müezt ir nemen war	2625
	unt daz behalten gar	
	unt volgen ir lêre	
	umbe ir kurze êre.	
	ander lôn si iu niht engît:	
	ez wert vil unlange zît	2630
	swaz ir von ir enphâhet:	
	gein dem tôde ez allez gâhet	
	daz ir dâ ze unwerde gebet	
	der werlt al die wîle ir lebet,	
	daz wære gote genæme	2635
	unt diuhte in vil gezæme.	
	nâch êren ir iuch pînet,	
	daz iu der lîp verswînet,	
	unt wizzt ir kurze zît wol,	
	daz si iu niht lange wern sol.	2640
	Swaz mit riwen scheidet hin,	
	daz ist ein bârmiclich gewin,	
	unt nimmer mêre wider kumt,	
	ze stæter freude ez niht enfrumt.	
	sô möhte iuz gerner wesen hin	2645
	umb einen endelôsen gwin.	
	seht wa ez dâ hin fliuget	
	daz iuch nu allez triuget,	
	der lôn den iu diu werlt gît,	
	dâ iwer dienst ane lît.	2650

welt ir durch der werlt êre
 unt durch ir valsche lêre
 286^a iwers willen vil mîden
 unt nôt durch si liden,
 diu enmanegen wîs iu wê tuot, 2655
 durch ir lop unt durch ir guot
 daz alle tage abe nîmt
 unt an dem ende übel zîmt
 unt grôz riwe dar nâch gêt,
 sô der mensche des tôdes sich verstêt, 2660
 owê, war habt ir gedâht?
 war hât iuch iwer sin brâht?
 war gedenket iwer witze muot,
 daz ir des durch got niht entuot
 unt umb daz êwige leben 2665
 daz iu dar umbe wûrde gegeben?
 dâ ist êren überkraft
 unt allez lop werhaft,
 elliu freude ân ende,
 aller wûnne zuolende, 2670
 elliu sûeze in einer senfte ist.
 daz heize ich rehte genist
 dâ trûren unde sorgen
 immer ist verborgen
 unt tûsent jâr ein kurziu stunt. 2675
 da ist leides riwe unkunt
 unt elliu unfreude vertriben,
 niwan diu minne ist dâ beliben
 dâ der mensche immer inne swebt,
 ûz der mâze wûnneclîchen lebt 2680
 unt siht got als er ist,
 in götelîcher genist
 unt in unser menscheit
 die der herre ane treit.
 sölher ougenweide er enbirt, 2685
 der ze helle brâht wirt.
 nu merkt die wûnne alle,

- seht wie si iu gevalle,
 die er in dem himelrîche hât,
 den der wirt dâ wesen lât. 2690
- 286^b Als ir ez denne betrachtet
 unt vlizicliche erahtet,
 sô wizzt ir denne vil wol
 daz man si baz gelten sol
 denne werltlich êre 2695
 diu sich endet mit sêre.
 daz himelrîche gestêt,
 sô daz allez zergêt,
 nu waz sinnes ist daz,
 welt ir der werlt gelten baz 2700
 den tât den si iu wil geben
 denne gote sîn êwigez leben?
 den menschen ich nu tumber sihe
 denn daz unsprechende vihe.
 daz nimt daz lehen für den tât 2705
 unt gemach für ander nôt.
 ich hân iuch wol vernomen,
 ir welt mit gemache komen
 in daz himelrîche,
 einem spilman geliche. 2710
 ein wirt vihtet einen strît,
 daz der sînen vil tât gelît.
 als er den sic gewinnet,
 ze sîner heimuot er sinnet,
 daz er unt die sîne 2715
 vergezzen ir pîne
 mit semftem gemache
 nâch urliuoges sache.
 der wirt sô sêre was wunt
 daz er kûme worden was gesunt, 2720
 sîne rîter zerhouwen:
 die mâsen muget ir schouwen
 an den guoten knehten
 die wol getorsten vehten,

	DIE WARNUNG.	513
	die nôt lîten umbe daz	2725
	daz in der herre dester baz	
	stæte machte ir leben,	
	daz er in ze lône wolde geben,	
287 ^a	unt in gemaches gunde,	
	als er aller beste kunde,	2730
	in sîner heimüete	
	nâch wirtlicher güete.	
	die herren vermezzen	
	ze gemache sint gesezzen	
	unt ruowent immer mêre	2735
	nâch verendetem sêre.	
	versperret ist ir burctor:	
	belîben müezen dâ vor	
	die den strît niht envâhten	
	unt der flûhte gedâhten.	2740
	nu kumt der tumbe spilman	
	der nützer dinge niht enkan,	
	herre herre, lâ mich in,	
	wan ich dîn gesinde bin.	
	ich wil mit dir belîben,	2745
	die übelen jâr vertriben.	
	mich hât diu nôt besezzen,	
	diu werlt hât mîn vergezzen,	
	mich jaget grôzer nôete nôt,	
	ich fürhte den grimmigen tôt.'	2750
	Ich erkenne dîn zewâre niht	
	unt enruoche waz dir geschiht.	
	solt ich dir durch dîne müezekeit	
	mînes gemaches sîn bereit?	
	daz sulen die niezen	2755
	die mich dâ niene liezen	
	in mîner urlîuges nôt:	
	den wil ich geben mîn brôt.	
	alle die ich dâ lie,	
	dô ich von dem strîte gie,	2760
	ir deheinem wil ich daz versagen,	

- wil er mîn urluige tragen,
 ûf mîne vînde vehten,
 vînde ich den gerehten
 an dem werke unt an dem muote, 2765
 ich wil im tuon ze guote
 287^b daz er immer wûnneclîchen lebt,
 ob er ze jungst den sig erstrebt.
 deheinem müezigen man
 ich mînes heimwesens gan. 2770
 du bist gemaches niht wert:
 dîn herze böser dinge gert,
 daz ist huor unt geslende
 unt manic missewende,
 spil lüge meinswuor: 2775
 diu untriwe ie nâch fuor
 der du lange hâst gephtegen,
 daz du dich selbe hâst bewegen
 mit dînem bösen lebene,
 daz du nu wil vergebene 2780
 haben semfte unt gemach,
 daz nie niemen geschach.
 nu var ze dînen gnôzen
 die dâ sint verstôzen
 von himele an der helle grunt: 2785
 dâ wirt dir aller êrste kunt
 welhen lôn die gewinnent
 die die bôsheit minnent,
 die arbeit fliehent
 unt sich zuo den zagen ziehent.' 2790
 sô wir denne den zagen vertriben
 swâ sô helde suln belîben,
 ir herrn ir müezet vehten:
 welt ir mit guoten knehten
 den selben gmach niezen, 2795
 sô sol iuch niht bedriezen
 mit in ze lîden die nôt,
 welt ir ezzen ir brôt.

DIE WARNUNG.

515

	Welt ir als ein spilman	
	der vergebene ie guot gewan	2800
	in daz gotes rîche gên,	
	ir müezet vor dem tor stên.	
	er gîtz nieman vergebene	
	in müezigem lebene	
288 ^a	des er dâ gewalt hât	2805
	unt die liute in lât.	
	nu gedenket alle gelîche,	
	wer mag daz himelrîche	
	mit senften gewinnen?	
	welt ir ouch die werlt minnen	2810
	unt ir nâch ir rehte phlegen,	
	ir müezet lâzen under wegen	
	iuren willn an manegen dîngen,	
	unsamfte müezet ir ringen	
	nâch ir lobe alle zît	2815
	unt mit dem lîbe haben strît,	
	daz ir in alles des irret	
	daz der werlde an im wirret.	
	si wil der trunkenheit niht,	
	den frâz si ungerne siht,	2820
	ir ist der spilære	
	aber gar unmære:	
	der schiltet unsern herren got,	
	die heiligen sint sîn spot:	
	daz ist ein menschlich satanât	2825
	der sô verfluocht den gotes rât:	
	der huorær leben ir widerstêt,	
	wan er manic bôsheit begêt:	
	der diep ist ir unwert,	
	des roubæres si niht engert,	2830
	der ungetriwe stinkt si an,	
	der werlt hulde er nie gewan,	
	daz ist der klaffende man	
	der sprechns die mâze niht enkan:	
	der werlt ist er unmære,	2835
	vil gern si sîn enbære:	
	der träge unt der lazze,	

- die hât si ze hazze :
 sît diu lüge unt der zorn
 die zuht gar hânt verlorn, 2840
 sô sint si ân êre,
 diu werlt hazzt si sêre :
 288 ^b der arge stinkt die werlt an
 sam daz nie guoten smac gewan :
 alsô tuot der girische man 2845
 der nimmer gnuoc gewinnen kan
 unt der schame niht enhât
 unt sich ûf böese senfte lât,
 der ist ze der werlt gar enwiht, 2850
 daz liut in ungerne siht :
 swer hât haz unde nît
 unt ungefüegen strit,
 der ist den liuten unwert,
 diu werlt sîn ze nihte gert.
 ob ich ez wol gesprechen tar, 2855
 des menschen bôsheit ich gar
 mit rede iu hân für geleit.
 swen der muot ûf êre treit,
 der muoz daz allez lâzen,
 arger dinge sich mâzen, 2860
 oder er ist der werlt unwert
 daz si sîn ze friunde niht engert.
 Nu vernemt alle durch got
 wie der tiuvel machet sînen spot,
 daz er iu daz geliebet hât 2865
 daz kurzliche zergât.
 daz ist werltlich êre :
 diu bringt ze grôzem sêre
 alle die si minnent
 unt gerne ir lop gewinrent. 2870
 nu seht waz ir dar umbe tuot.
 dem si besitzet den muot,
 sînen willen muoz er lâzen
 unt alles des sich mâzen

DIE WARNUNG.

517

- daz ze unfuore geziuhet, 2875
 wan ez diu ère fluhet
 dâ ir alle tage nâch strebt
 die wîle ir nâch der werlt lebt.
- 289^a die rede merkt besunder:
 dâ ist gemach under 2880
 daz ir dâ sult mîden
 unt durch ère abe snîden.
 entriwen ir müezet nôt doln,
 welt ir der werlt lop erholn:
 si gît ez iu umb senfte niht, 2885
 swaz liebes iu von ir geschiht.
 ir lôn ir enphâhet,
 gotes lôn iu versmâhet.
 diu zwei sult ir zespreiten
 unt für die ougen breiten 2890
 unt lât si bêdiu schouwen
 rîter unde frouwen,
 leien unde phaffen
 lât dar zuò schaffen,
 schiere si besehen 2895
 welhem lône man sol jehen
 grœzerre werdekeit,
 diu diu werlt oder got treit.
 bî einem vindet ir den tât
 unt manege jâmerliche nôt, 2900
 bî dem andern daz leben:
 daz wirt mit freuden gegeben
 allen die ez suochent
 unt mit dienste ruochent,
 die dar nâch ringent 2905
 unt gote ir gelt bringent.
 wederz nu in iurem sinne
 stê ze bezzerm gewinne,
 der tât oder daz lange leben,
 dem sult ir den kouf geben 2910
 umbe den dâ veile ist

- ir ietweders genist.
 der dem tiuvel torste widersagen,
 der solde immer gote klagen
 daz er im sô lange zins hât 2915
 gegeben durch der werlde rât
 289^b unt nâch michelm sêre
 hât gedienet umb ir êre.
 sicherlich er ist verlorn,
 der die werlt hât erkorn 2920
 zeinem wünneclîchem lebene.
 er freut sich vergebene,
 er wâhst ze grôzem wuofe
 unt ze bärmeclîchem ruofe.
 Ich wil iu niht liegen 2925
 noch durch friuntschaft triegen,
 als ich hie vor tete,
 dô ich was an iwer stete
 in der werlde reise,
 mîner sêle ze vreise. 2930
 dô machte ich iuz allez guot,
 swaz ir nu wider gote tuot.
 ich loug aber vil sêre:
 daz riwet mich immer mêre.
 nu nemt bî mir bîlde. 2935
 ich was worden wilde,
 got wolde ich niht erkennen,
 ich hôrte in aber dicke nennen.
 dô sach ich die liute sterben,
 disse lebenes verderben, 2940
 unt wurden griulich gevar.
 des begunde ich harte nemen war.
 ich hôrte klage unde wuof,
 von vriunden jâmerlichen ruof.
 dô kom ich hin ze der stete 2945
 dâ man si von den liuten tete.
 alles des diu werlt hât,
 freude genuht unde rât,

- des envolgt in in die gruobe niht
 dà in ze bûwen geschiht. 2950
 ich sach si in die erde
 werfen ze unwerde.
 der è vier bette phlac
 da er alle zît ûf lac,
 290^a zwei wîziu lîlachen 2955
 mit andern slâfsachen,
 ein ôrküsse vil guot,
 mit samît wol behuot,
 ein declachen hermîn,
 dà was ein guot phelle ob schîn, 2960
 dà phlac man des herren mite
 nâch der rîchen liute site:
 dà wart er von gescheiden,
 dô er begunde leiden
 den liuten under der hant. 2965
 si gâben im tœtlich gewant
 an hende unt an bûch:
 in ein unwerdez tûch
 want man den rîchen:
 man leit in ârmiclichen 2970
 ûf die baren erde
 ze langem unwerde.
- Dane was küsse noch bet
 noch daz lîlachen da ze stet:
 mit dem gult in niemen dahte: 2975
 gebieten er niene mahte:
 niht was daz lîlachen dà,
 man hât ez gehalten anderswâ.
 des nam ich alles vil wol war.
 man leite den rîchen man bar 2980
 bî allem sînem künne,
 sam er nie guot gewünne.
 des herren man vil gar vergaz,
 ze den fûezen im dô niemen saz,
 des gedranges was umbe in niht, 2985

- als man doch bî rîchen liuten siht.
 die wîle er mohte unde lebte
 unt in sînen freuden swebte,
 dô liezen si nieman dar zuo
 weder spâte noch vruo: 2990
 dô in diu gruobe dô enphie,
 ir deheiner zuo im gie
 290^b der dâ wære beliben
 unt hete die maden von im getriben,
 alsô die liute tâten ê 2995
 ê daz dem herren wurde wê.
 mit der erde si in bedahten
 sô si aller snellist mahten.
 dô liezen si in ligen eine,
 si kômen dar wider seine. 3000
 war kom dô guot unt êre
 daz er mit der sêle sêre
 hete kûme gewonnen?
 der tôt hât ims enbunnen.
 als ich gesach den rîchen 3005
 ligen sô jâmerlichen,
 dô gedâht ich mîner armuot.
 sît man dem herren sô tuot,
 nu muoz ez über al gên,
 unser keiner mac hie bestên, 3010
 wir müezen under d'erde
 alle zeinem unwerde.
 jariâ der kläglichen zît,
 swer mit der werlde tôt gelît!
 alsô begunde ich trahten, 3015
 des menschen leben ahten,
 daz ez bärmelichen muoz zergên
 unt niht lange mac gestên.
 sâ zestete trûret ich durch nôt,
 ich vorhte den jâmerlichen tôt. 3020
 Dô trôste mich ein gedanc,
 der was bœs unde kranc.

ich gedâhte lange ze leben
 unt dem lîbe freude ze geben :
 unt danne über manege zît 3025
 sô mir daz alter ane lît,
 daz ich freude niht mac gephegen,
 sô wil ich lâzen under wegen
 unt ze buoze gestân
 daz ich wider got habe getân. 3030
 291^a dô gehabte ich mich wol
 als ein tumber man tuon sol
 und freut mich als ich ê tete.
 von stete unde ze stete
 ich fuor unt kom da ich was erkant. 3035
 einen mînen vriunt ich dâ vant,
 der was wirt der selde.
 dô enphiengen mich sîn helde,
 der het mich alles ê gewenet
 da ich mich dicke hân nâch gesenet, 3040
 guoter handelunge.
 alsô lebt wir her von sprunge
 mit freude unt wûnneclîchem spil,
 des hete wir zallen zîten vil.
 dô wânde ich ze allem guote, 3045
 ich fûnde in in sôlhem muote
 als ich in hie bevor lie,
 dô unser schîbe ensamt gie.
 schiere wart ich innen
 daz er an sînen sinnen 3050
 sich gar het verwandelôt :
 daz machte der tagemenge nôt.
 er gebârte als ein kint
 dem alle sinne fremde sint.
 er sach mich wunderlîchen an 3055
 als ein gar tobende man.
 dô frâgte ich man unde wîp,
 wan er was mir liep sô der lîp,
 wie ez umbe in wære komen,

- daz het ich gerne vernomen. 3060
 dô sprâchens alle gelîche,
 er wære der jâre rîche,
 daz alter het in überkomen
 unt het im sîne sinne benomen.
 als eines kindes man sîn phlac 3065
 swâ er saz unde lac.
 deheiner vasten moht er phlegen,
 die muos er lâzen under wegen.
 291^b daz heizt ein bärmielich nôt,
 wan er was mit lebendem libe tôt, 3070
 sît er gote noch der werlt zam,
 daz im die friunde wâren gram,
 sines tôdes wunschtens alle tage.
 des het ich trûreclîche klage
 daz ein sô edel rîter phlac 3075
 schöner tugende manegen tac
 unt von alter dar zuo gedêch
 daz man in des himelrichs verzêch.
 Dô diu jâr schieden hin
 daz er het loblîchen sîn, 3080
 dô wolde er niht bûezen
 unt got mit nihte grûezen:
 in daz alter er ez schoup.
 dô sîn kraft dô verstoup
 dô moht er niht gemîden, 3085
 durch got niht erlîden.
 alsô wirt der liute vil verlorn
 die die werlt ze harte habent erkorn.
 do begunde ich merken die nôt
 unt des alters klâglichen tôt: 3090
 ich het si bêdiu ersehen
 unt swaz dâ von was geschehen.
 der liep zarten friunt hât,
 als im diu sêle ûz gât,
 ze grôzem unwerde 3095

3067. Dehæin v. m. er gephegen
 3092. was] vns

3090. not

- gâht er sîn under d'erde.
den daz alter aber begrîfet
unt im der sîn entslifet
daz er niemen wol erkennen kan,
swaz der sünden ie gewan, 3100
sint si ungebüezet dar komen,
die blibent danne unbenomen:
der ist mit der jugent verlorn,
swenn in der tôt hât erkorn.
die vreislichen lâge, 3105
die merket ir vil träge,
292^a die man iu bédenthalben leget
die wîle ir der werlt phleget.
sô die jugent erslicht der tôt,
daz ist der ersten lâge nôt, 3110
daz er ungewarnet stirbet,
in den sünden verdirbet.
anderthalp daz alter lit,
daz hât verendet die zît
daz sünde solden sîn vertriben: 3115
nu sint si unze dar beliben
dâ got noch diu werlt hât
deheiner slahte sinnes rât
an dem menschen der sô verre kumt
daz im sîn leben niht enfrumt. 3120
Als ich si beidiu ersach,
den tôt unt alters ungemach,
wie ungewærlîch ez ist
der der werlt phliget lange vrist,
mîner missewende 3125
begunde ich geben ein ende,
ob ich ouch dar inne lige
daz ich ir dankes niht phlige.
daz selbe ich iu râte
bêdiu fruo unt spâte, 3130
daz irz ungerne tuot

3096. die erde 3106. ir] er 3107. nu 3108. ir] er
3131. irz] ez

des iuch twinge ein böeser muot.
 ir sult ze allen zîten
 mit dem lîbe strîten
 unz ir in der sünde entwent 3135
 dâ er sich dicke nâch sent.
 swer der sêle ângestlichen lebt
 unt nâch der werlde êren strebt
 unt ir freude fûr gesetzet hât
 daz er si ungerne lât, 3140
 er ist ouch lîhte sô gemuot
 daz er mûelîchen wê tuot
 dem lîbe, als er doch sol
 der sîne sünde erkennet wol:
 292^b wil der umb gotes minne 3145
 werben mit sinne,
 daz er in in sîn hulde neme
 unt im ze dienest gezeme,
 dem lîbe sol er widersagen
 unt daz in sîner gir tragen. 3150
 wie er aber gewinne den muot
 der im dar zuo sî guot,
 des bewîse ich in wol vil,
 ob er mir volgen wil.
 er muoz mit vier sachen 3155
 im ein helfe machen
 diu alle sündære nert,
 der sich der helle gerne wert.
 daz ist diu grôze riuwe:
 diu was ie diu getriuwe, 3160
 diu stêt fûr der helle tor
 unt behabt den menschen hie vor
 der ir phliget unz an ir tôt:
 si benimt im die êwegen nôt.
 mit wie getânen sinnen 3165
 ir riwe muget gewinnen,
 daz wil ich iuch lêren,
 welt ir iuch dar an kêren.

	Suochet die êrsten stunde,	
	dô der lîp des begunde	3170
	daz im diu sünde wart kunt	
	unt diu arme sêle wunt.	
	dô nemt die gwizzen in die hant,	
	diu hât die schulde wol erkant,	
	unt wart von jâre ze jâre,	3175
	sô vindet ir zewâre	
	alle iwer bôsheit:	
	diu gewizzen si zesamne treit.	
	sehêt ir den hûfen rehte an,	
	der nie sorge gewan,	3180
	dem muoz dar abe eisen	
	von sô gitânen freisen.	
293 ^a	sô sult ir gedenken sâ	
	bêdiu wenne unde wâ	
	der lîp solhiu dinc tete	3185
	ze heileger zît und heileger stete,	
	sô man sünde mîden solde,	
	der got fürhten wolde.	
	zallen zîten ist ez niht guot,	
	der deheine bôsheit tuot,	3190
	an allen steten unbillich:	
	doch ist ez harte griulich	
	ze heileger stete unt heileger zît.	
	swer denn in deheiner sünde lît,	
	daz sult ir wîzen âne wân,	3195
	daz ist sacrilêgium gitân.	
	dâ hœret zwischiu buoze zuo,	
	daz man die reiniclichen tuo.	
	sô daz dan alsô ist geschehen	
	daz ir die sünde habt gesehen	3200
	ieslîch besunder,	
	sô nimt iuch mîchel wunder	
	daz iuch diu erde niht verslant,	
	von welhen schulden sis erwant.	
	got wartet allez riuwe,	3205

daz sich der mensche erniuwe
 von der alten schulde
 unt werbe um sîne hulde.
 nû gêt an der sünden stanc
 unt manic angestlich gedanc. 3210
 aller êrste iu danne widerstêt
 swaz iu nu ze freuden gêt:
 sô dünkê iuch unreine
 daz iu ê was gemeine.
 sâ zehant iu widervert 3215
 daz manegen sündære nert:
 daz ist daz strenge gerihte:
 daz kumt iu sâ ze gesihte:
 dô sehet ir die verteilten scharn,
 293^b als man si ze helle heizet varn: 3220
 grôziu vorhte wâhset sâ zestunt,
 dâ von diu guote riwe kumt.
 Nu erkennet wâ ir sît gewesen
 unt wâ ir her nâch sît genesen:
 dâ kêret iwer sorge hin: 3225
 daz wirt iu danne ein gewin.
 nu sult ir wizzen wâ ir sît:
 daz ist diu gegenwûrtege zît.
 wie jâmerliche diu zergêt!
 deheinen tac ez ganz gestêt. 3230
 ze kirchen sît ir hiute komen
 unt habt die messe wol vernomen,
 daz gotes wort geviel iu wol,
 als ez getouften liuten sol,
 iwer missetât was iu leit, 3235
 iu kom ein riwe vil bereit:
 als ir dô von kirchen gienget,
 ein andern muot ir gevienget,
 bèdiu buhurt unde tanz,
 frowen schœne unde glanz, 3240
 singen unde seitspil,
 des vernâmt ir sâ zehant vil:

DIE WARNUNG.

527

- diu freude iuch dô verkêrte,
 einen andern muot si iuch lêrte,
 die sünde versmâhte iu niht als ê. 3245
 nu sehet wie diu werlt gestê,
 daz ist diu gegenwûrtege zît
 dâ der lange tôt inne lît,
 daz der mensche guot gewinnet,
 sîn herze ûf freude brinnet 3250
 unt tobt nâch grôzen êren,
 sînen gwalt wil er mêren,
 ahzic jâr er im ûf leit,
 sîn wille in ze alter treit:
 da gedenkt er gotes niender zuo, 3255
 waz er um sölch trachten tuo.
 294^a nu vernemt wie ez danne ergêt.
 ein man der hiute frô stêt,
 der muoz morgen kêren
 von liebe unt von êren, 3260
 von wünne unt von guote
 mit trûrigem muote.
 eintweder in nimt der tôt
 od er gwinnt sô kumberliche nôt
 diu im allez daz nimt 3265
 daz im ze vreuden wol gezimt.
 sô ie lieber er gewunnen hât,
 sô ie leider ez zergât.
 verliust der man sîn êre
 sone wil diu werlt niht mêre 3270
 von im deheinen dienest nemen:
 wem sol er denne gezemen?
 nu leget er ez her unt hin:
 unwerhaft ist der gewin
 den uns der werlde freude gît 3275
 si læt uns an der liebsten zît.
 Schade schande oder tôt,
 der dinge iegliches nôt
 hanget uns ze allen zîten an,

- wan ir niemen sich erwern kan. 3280
 daz ist diu gegenwürtege zît.
 dà der jâmer aller inne lit.
 von sprunge habt ir gesehen
 des iu iwer gewizzen muoz jehen,
 vil manege böese missetât, 3285
 dar umbe iuch got verdamnet hât.
 dà muoz riwe bi wesen,
 welt ir immer genesen.
 swenn ir den hûfen an seht,
 maneger schulde ir iu selben jeht 3290
 sol iu daz niht riwe machen,
 sone kumt si von deheinen sachen.
 daz ist dà ir gewesen sît
 mit sünden alle iwer zît.
 294^b swâ ir nu sît alsam, 3295
 daz merket unde sehet ez an:
 daz ist diu gagenwürtege zît
 diu uns allen trûregez ende gît.
 welt ir daz allez merken wol,
 sô man frum unt schaden tuon sol, 3300
 wie muget ir danne ân vorhte sîn?
 iu wirt alle tage schîn,
 swaz ir habt in den henden
 daz ez zergêt mit missewenden.
 sol iu daz niht riwe geben, 3305
 sô welt ir in steines wîse leben,
 den niemen mac geweichen
 gebrûchen noch gleichen.
 sô weset der werlt geselle
 unt vart hin ze helle. 3310
 zwâre welt ir genesen,
 daz muoz iwer sorge wesen
 wie ez danne umb iuch gestê
 als iu diu sêle ûz gê.
 ir wizzt wol wa ir gewesen sît: 3315
 nu schowet die gagenwurtege zît

3284. des ir iwer g. muzzet iehen 3291. niht *fehlt*.
 3295. Wa 3308. gebrovchen

- dâ ir allez inne lebet
 unt ûf des tôdes wâge swebet.
 diu zwei habt ir nu wol gesehen:
 nu müezt ir der driten riwe jehen: 3320
 nu wartet in daz drite leben:
 dâ wirt iu eintwederz gegeben,
 der himel oder diu helle.
 die enphâhe swer nu welle.
 Dâ sitzet ze gesihte 3325
 got an sîme gerihte:
 dâ bidemt engel unde man:
 der nie vorhte gewan,
 der muoz da zittern als ein loup
 daz ie von grôzem winde stoup. 3330
 griulichen nimt er iwer war
 unt ist vil zorneclîch gevar.
 295^a âne barmunge er dar kumt,
 sîn güete niemen dâ enfrumt
 der in der werlde freude lit 3335
 unt ir verdienet sîne zît,
 der ist ze böeser kuste
 in der êwigen verluste.
 dâ frumt elliu riwe niht,
 âne lôn si geschiht: 3340
 si solde in disem leben wesen,
 der immer wolde genesen.
 dâ machet got ein scheiden,
 die lieben von den leiden.
 owê endelôse nôt! 3345
 der dâ kêret in den tôt,
 den besliuzt diu helle.
 daz fürhte der nu welle.
 daz wizze man unde wîp,
 dâ brinnet sêle unde lîp, 3350
 als ez hie ûf der erde gêt
 daz sîn hie ûze niht bestêt.
 wâ danne bluomen unde gras
 daz des menschen vreude was?

3320. ir in der 3351 f. ?

- dâ von singt ir danne niht, 3355
 wan iu ze weinen geschiht.
 dâ sûrt der wibe minne,
 dâ ist niht höfshens inne,
 swebel bech unde stanc
 daz gît man iu für vogelsanc, 3360
 iwer met unt iwer wîn
 muoz daz heize siur sîn.
 ze allem ir sêre
 so gesehent si nimmer mære
 weder friunt noch mâge, 3365
 si mugen dehein vrâge
 von in niht gewinnen,
 si müezen ân freude brinnen
 immer in dem ellende
 âne trôst unt âne wende. 3370
- 295^b dâ sîget immê zetal
 in des abgrundes val
 diu helle mit ir gesinden,
 des enmac si niht erwinden.
 der himel allez ûf gêt: 3375
 swer hie unsemste hêt
 durch die gotes êre,
 der stîget immer mære
 ze berge in grôzer wünne
 mit dem gotes künne. 3380
 diu helle sîget allz ze tal:
 daz ist ein êwiger val,
 ez wirt ein wîtez gevelle
 dâ der himel unt diu helle
 von ein ander ziehent 3385
 unt ein ander immer fliehent.
 daz ist ein ellende
 vil verre âne ande.
 da enzwischen ist der boten niht,
 wan liep niht mære liep gesiht. 3390
 daz ist ein jâmerlich scheiden:

3379. in] vnt in 3386. vnt immer ein ander fl.
 3390. liebes geschiht

DIE WARNUNG.

531

daz solde iu vaste leiden
dise werltliche ère,
sît si wirt ze sölhem sère.
daz urteil habt ir ersehen 3395
unt allez daz dâ mac gischehen,
erbarmunge unde nôt
unt den êwigen tôt.
von sô vorhtlichen dingen
sol iu riwe enspringen. 3400
daz ist diu drite sache
diu iu daz trûren mache
daz dem riusære ze herzen gât
umb alle sîne missetât.
die vierden sache sult ir sehen, 3405
sô müezt ir nemlichen jehen
daz hie freuden niht ist
wider die obersten genist
296^a dâ tûsent jâr sint ein tac:
langer wîle dâ niht werden mac 3410
dâ der mensche sînen herren siht
von dem im sölch liep geschiht
daz er immer mære freude hât
unt diu nimmer zergât:
der engl in sîn beschöude ist 3415
unt aller himelischer list:
dâ ist manic ziersam wesen
dâ der mensche inne sol genesen:
da ist einer slahte wünne
die nimmer menschen künne 3420
mit sînen sinnen mag betrahten
unt dehein witze ahten:
daz ist gotes ane sehen.
waz hie in erde ist geschehen,
dô im diu menscheit zam 3425
daz er si an sich genam,
do enkunde in niemen drinne
mit deheiner slahte sinne

alsô guot erkennen.
 dicke muos er sich nennen: 3430
 daz vervienc allez samt niht,
 wan swaz man ûf der erde siht,
 ir ze wuocher man des giht:
 daz ist ein jâmerlich geschiht.
 ir herz was sinne lære, 3435
 sine westen niht der mære
 unt striten daz er wære
 als ein ander sündære
 von einem manne her komen
 der sine muoter hete genomen. 3440
 Joseph sîn vater niene was,
 diu maget sîn maget wesent genas.
 ez was ein grôziu tougen.
 mit vleischlichen ougen
 möhtet ir nieman gesehen 3445
 dem man gotes namen muoz jehen:
 296^b der genâden ist uns niht gegeben,
 sô böse ist dirre werlde leben.
 ûz disen hersachen
 wil er uns anders machen. 3450
 alsô denne daz ergêt
 unt der mensche ûf erstêt,
 swer denne mit im blibet,
 unwitze er dem vertribet
 unt gît im sinnes alsô vil, 3455
 swaz er gotes tougen wizzen wil,
 daz im daz allez offen ist
 unt aller himelischer list,
 wie got in sîner menscheit
 alle sine kraft treit. 3460
 daz sihet er danne vil wol
 der mit im beliben sol,
 dann sulen menschen ougen sehen
 allez des man gote muoz jehen.
 daz ist diu meiste wünne 3465

3433. ir ze w. man ir des g. 3445. Möcht er 3449. sa-
 chen? ursachen? 3463. Daz sovlen

die immer menschen künne
 dà ze himele mac gesehen,
 dem ez ze liebe sol geschehen.
 daz heizet rehtiu ère
 unt anders niht mère, 3470
 der mit gote sol genesen
 unt in sînem rîche wesen.
 dà sult ir alle nâch streben,
 die daz werltliche leben
 ze himelrîche habent genomen 3475
 unt ûz ir witzzen sint komen.
 daz ist diu vierde sache
 dà ich iuch mite mache
 riuwic, ob ez got wil.
 dem ist nihtes ze vil 3480
 daz wunderwerc heizen sol
 er tuot ez ringelîche unt wol.
 wie ir enneher sît genesen,
 unt daz gegenwûrtege wesen,
 297^a unt der helle grôze freise 3485
 unt des urteiles eise,
 unt die himelischen wûnne
 mit engelischem künne
 unt swaz iu dà liebes mac geschehen,
 daz habt ir allez wol ersehen. 3490
 unser herre daz vil wol siht
 daz d
 nu erbarmet ir im sère.
 dar umbe ich iuch lère
 daz ir in alles des mant 3495
 swaz ir sîner gûete habt erkant,
 daz er ze unwerde
 von himele ûf die erde
 durch unser sûnde ist komen.
 alle habt ir wol vernomen 3500
 waz er hie niden hât erliten,
 mit maneger nôete gestriten,

3469. recht were 3482. ringechlichen: ringelichen wol?
 3483. Swie 3489. waz 3492. *so unvollständig*.

- hunger durst unde slâf
 daz dulte er allez als ein schâf:
 grôz angest er ze dem tôde hêt 3505
 dâ unser trôst an stêt.
 dô si im daz herze gevie,
 bluotiger sweiz gie
 ûz sînem lîbe sâ zestete,
 diu sorge im vil wê tete. 3510
 des mant in, sündære,
 so erhœrt er iuch zewære:
 des menschen brœde erkennt er sâ,
 als er des sweizes denket dâ
 der daz bluot von dem herzen truoc 3515
 dô in diu angest an sluoc.
 Dô daz was ergangen
 daz er stuont gefangen
 unt gebunden vor Pylâtô,
 des wârn die juden vil vrô. 3520
 an daz ôre sluog in ein kneht
 ân aller slahte reht,
 297^b daz er niwan zwei wort sprach:
 an im er anders niht ensach,
 er zêch in vräveler worte 3525
 mit valscher zungen orte.
 dô sprach der herre guote
 mit vil semftem muote
 'ob diu gewizzen dir daz seit
 daz ich übele hân gereit, 3530
 denne gib urkünde
 sô bistu âne sünde
 daz du dar umbe zorn hâst,
 sô du mîne schulde wizzen lâst.
 hân ich aber wol gesprochen, 3535
 waz hâstu denne gerochen,
 daz du mich slehst âne reht?
 des erbalc sich der kneht.
 sô grôzer diemüete

DIE WARNUNG.

535

mit geduldlicher güete 3540

mant den schephære,

daz er iwer sünden swære

mit antlâze geringe

unt iuch ze unschulden bringe.

eine scham er ouch leit,

3545

als uns diu marterschrift seit:

si endachten im den lîp

blôz sach in man unde wîp,

getruobt wart im diu menscheit

im was der aneblic leit.

3550

mit hadern si in bedahten,

sô sis bœsist vinden mahten.

daz leit er allez umbe daz

daz wir in minnen dester baz.

der scham mant den hêren,

3555

dâ mite sult ir mêren

sîne barmunge ûf iwer nôt.

swaz er leit unz an sînen tôt,

daz stê für iwer schulde

unt gebe iu sîne hulde.

3560

298^a an den tôt wart im verteilet,

daz die sündære heilet.

diu ougen man im dô verbant:

swenn ir den herren des ermant,

sô muoz er lâzen sînen zorn,

3565

diu râche wirt an iu verkorn.

Sâ ze kurzen stunden

zeiner sûl wart er gibunden.

dô nâmen si den dorn unt den hagen,

dâ wart der herre mite geslagen

3570

vil wunderlichen sêre.

daz sol uns immer mêre

hin ze dem schephære wegen;

swâ wir sünden riwe phlegen:

man wir in des mit rechter bete

3575

er erhœrt uns sâ zestete.

3566. wart

3567. Da

3568. siule

- si sazten im unschône
 ein dürnîn krône
 ûf daz houbet durch spot:
 daz vertruoc der süeze got. 3580
 dô stâchen in die dorne
 hinden unde vorne
 durch sîne swarte,
 daz smarz in vil harte:
 des mant in alles ze der zit 3585
 als iu grôz angest an lît.
 sîn kriuze muos er tragen
 da er an wart geslagen:
 des ganges sul wir geniezen,
 ob uns alle sælde liezen: 3590
 mant in sîn mit minneclîchem muote,
 sô gewert iuch der guote.
 an daz kriuze nagelten si in dô:
 des wart diu muoter unvrô
 diu den herren getruoc, 3595
 ir was ot leide genuoc.
 die nagele si dar truogen,
 mit hämeren si die sluogen
 298^b durch füeze unt durch hende:
 dô klagt die missewende 3600
 diu maget süeze unde guot,
 vor leide ertöute ir der muot.
 zwêne heten si gefangen,
 die wurden zuo im erhangen,
 daz wâren schâchære, 3605
 der schulde diu was swære.
 Swie si in nœten wâren,
 mit scheltens ungebæren
 refsten si den heilant.
 si heten an im niht erkant 3610
 der götlichen krefte
 an wunders geschefte.
 dô kom des herren güete

DIE WARNUNG.

537

in semftem gemüete,	
grôze barmunge si brâhte.	3615
des einen er gedâhte,	
daz er den wolde nern	
unt im den ungelouben wern.	
in stungte der heilige geist	
der die sêle nert aller meist.	3620
do bedâhte sich der arme man,	
grôze riwe er zehant gewan,	
sâ bekande er die gotheit,	
im wart sîn missetât leit,	
den schephære hêren	3625
mant er sîner êren,	
als er kœm in sîn rîche,	
daz er sîn genædicliche	
denne dâ gedæhte	
unt in dar in bræhte.	3630
daz lobte im der guote,	
im was sîn wol ze muote.	
dô genas der arm man,	
wan er grôze riwe gewan	
daz selbe mære	3635
lêret die sündære	

3636. *Graff Diut.* 3,403 gibt 3932 verse an, weil er die zahl nach den seiten berechnete und übersah dafs bei der paginierung der hs. vier zahlen übersprungen worden sind